

MIKRO

ZERSPANUNGSWERKZEUGE

(\varnothing 1,57 $\pm 0,02$)

außergewöhnlich.

VIELFÄLTIG.

Z ZECHA





Über 60 Jahre Werkzeuge für die Mikrozerspanung

ZECHA zählt zu den Pionieren und Trendsettern im Bereich Mikrowerkzeuge. Die Ursprünge des Unternehmens liegen in der Uhrenindustrie - daher auch die kompromisslose Ausrichtung auf Miniaturwerkzeuge mit höchster Präzision. Heute entwickeln Fachleute der internen Technologieabteilung neueste Geometrien und Werkzeuge für ausgefallene Anwendungsbeispiele und die modernsten Materialien. Unsere Produkte liefern wir an eine Vielzahl von Branchen, beispielsweise die Medizin- und Den-

taltechnik, die Schmuck- und Uhrenindustrie, die Elektronikbranche oder die Automotivindustrie.

Präzision und Qualität der ZECHA-Werkzeuge sind durch hohe Maß- und Formhaltigkeit bestimmt. Modernste Fertigungsmethoden, ausgewählte Hartmetalle führender Hersteller und spezielle Beschichtungslösungen garantieren, dass diese Eigenschaften bewahrt bleiben. Eine umfassende Dokumentation jedes Werkzeugs stellt die Reproduzierbarkeit auch nach Jahren sicher.

Wir bieten ein umfangreiches Lagerprogramm mit leistungsfähigen Werkzeugen, verstehen uns aber auch als Problemlöser für Sonderwerkzeuge. Dabei setzen wir auf enge Zusammenarbeit mit unseren Kunden und legen großen Wert auf Dialog und Beratung während der gesamten Produktentwicklung.

Über 60 Jahre ZECHA stehen für Erfahrung in der Mikrozerspanung – kompromisslose Qualität für höchste Ansprüche.

Over 60 years of making micro-machining tools

ZECHA is deemed one of the pioneers and trend-setters in the field of micro tools. The company can trace its origins back to the watch making industry - which probably explains our uncompromising commitment to manufacturing miniature tools of the highest precision. Today the engineers in our technology department focus on developing the latest geometries and tools for the widest possible range of applications and ultramodern materials. Our products fulfil the needs of a multitude of sectors, such as the medical and dental technology

industry, jewellery and watch-making sector, electronics and the automotive branch.

Precision and quality are behind the high dimensional stability and shape retention of ZECHA tools. The latest manufacturing methods, selected tungsten carbides from leading manufactures and special coating solutions ensure that these properties are retained. Comprehensive documentation of each individual tool assures reproducibility even after many years.

We stock a comprehensive selection of high performance tools, but are equally at home developing customised tools for particular applications. In the process, we like to work closely with our customers and believe dialogue and consultancy are an essential component of the entire product development process.

Over 60 years of ZECHA stand for expertise in micro-machining – uncompromising quality for the highest standards.

Plus de 60 ans d'outils pour le micro-usinage.

ZECHA compte parmi les pionniers et créateurs de tendance dans le domaine des micro-outils. L'entreprise a fait ses débuts dans l'industrie horlogère, ce qui explique la mise au point sans compromis des outils miniatures avec la plus haute précision. Aujourd'hui, les spécialistes du département technologique interne développent les dernières géométries et outils pour les exemples d'applications les plus originales et les matériaux les plus modernes. Nous livrons nos produits à de nombreux secteurs comme, par exemple, la médecine et la technique dentaire, l'industrie horlogère et la joaillerie, le

secteur électronique ou l'industrie automobile. La précision et la qualité des outils ZECHA sont très élevées en raison de la rigueur en termes de dimensions et de forme. Les méthodes de fabrication les plus modernes, des métaux durs de fabricants leader et les solutions de revêtement spéciales garantissent le respect de ces propriétés. Une documentation rigoureuse de chaque outil assure la reproductibilité à long terme.

Nous fournissons un programme de stock volumineux avec des outils performants et nous nous considérons également comme une entreprise

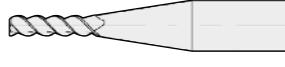
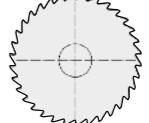
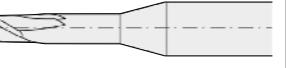
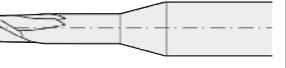
destinée à résoudre les problèmes concernant les outils spéiaux. Ce faisant, nous travaillons en étroite collaboration avec nos clients et accordons une grande importance au dialogue et au conseil pendant tout le processus de conception.

Plus de 60 ans de ZECHA reflètent une expertise en micro-usinage – une qualité sans compromis pour les exigences les plus élevées.

Inhaltsverzeichnis

Table of content

Sommaire

	Seite Page Page		Seite Page Page		Seite Page Page		Seite Page Page
Schaftfräser End mills Fraises à queue		Kugelfräser Ball nose end mills Fraises sphériques		Einschneidfräser Single lip end mills Fraises à une lèvre		Sägen Slitting saws Scies fraises circulaires	
							
Serie Series Série		Serie Series Série		Serie Series Série		Serie Series Série	
455	45	455	46	510	64	520	88
455M	46	455S.B3	47	530	65	521	90
455P	48	511	49	531	66	522	92
471	24	536.B2	50	547	67	523	94
472	25	550	51	548	68	524	95
473	26	551	52	549	69		
474	27	551.B3	54				
475	28	552	55				
476	29	553	56				
481	30	590	57				
	31						
	32						
	33						
	34	Torusfräser End mills with corner radius Fraises toriques					
	35			Gewindewirbler Whirl thread cutters Tourbillonneurs		Stichel Engraving tools Burins à graver	
	36						
	37	Serie Series Série		Serie Series Série		Serie Series Série	
	38	489K	36	490 / 490P	77	520	88
	39	489L	37	491	78	521	90
	40	512	38	492	79	522	92
	41	513	39	495	80	523	94
	42	455.T2	58	496	81	524	95
	43	514	40	497	82		
	44	455.T4	59	498	83		
	45	533N.F3	41	499	84		
	46	535.F2	42	500	85		
	47	535.F3	43	501	86		
	48	596	44	502	87		
	49			503	88		
	50			504	89		
	51			505	90		
	52			506	91		
	53			507	92		
	54			508	93		
	55			509	94		
	56			510	95		
	57			511	96		
	58			512	97		
	59			513	98		
	60			514	99		
	61			515	100		
	62			516	101		
	63			517	102		
	64			518	103		
	65			519	104		
	66						
	67						
	68						
	69						

Symbole

Symbols

Symboles

Werkzeugeigenschaften · Tool attributes · Propriétés des outils

	Eine Schneide One flute Une dent
	Zwei Schneiden Two flutes Deux dents
	Drei Schneiden Three flutes Trois dents
	Vier Schneiden Four flutes Quatre dents
	Sechs Schneiden Six flutes Six dents
	Acht Schneiden Eight flutes Huit dents
	Werkzeuge mit höchster Fertigungspräzision im μ -Bereich Tools with optimum accuracy within the μ -range Outils avec une précision maximale, proche du micron
	Werkzeuge mit Diamantbeschichtung Tools with diamond coating Outils avec revêtement diamant
	Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern Tools with polished cutting edges and flutes Outils avec dents et chambres de copeaux polies
	Polykristalliner Diamant (PKD) Polycrystalline diamond (PCD) Diamant polycristallin (PCD)

	Werkzeuge mit angepasster Beschichtung Tools with coating adapted to tool application Outils avec revêtement adapté à l'application d'outil
	Werkzeuge mit neuester Beschichtungstechnologie Tool with ultramodern coating technology Outil avec la plus récente technologie de revêtement
	Werkzeuge mit ALDURA-Beschichtung für Hartbearbeitung Tools with ALDURA coating for hard machining Outils avec revêtement ALDURA pour usinage dur
	Werkzeuge mit leichtschneidender Geometrie Tools with easy-cutting geometry Outils avec géométrie de coupe facile
	Werkzeuge mit hoher Schneidkantenstabilität Tools with highly stable flutes Outils avec une grande stabilité des dents
	Drallwinkel Helix angle Angle d'hélice
	Feinste Schneidkanten-Mikrogeometrie Most precise microgeometry of cutting edges Bords coupants ultra-épais de microgéométrie
	Innenkühlung Internal cooling Refroidissement interne
	Schaftkühlung Coolant channels in shank Refroidissement de queue

Industriezweige · Industries · Industries

	Allgemeine Zerspanung Standard Machining L'usinage courant
	Werkzeug- und Formenbau Mould Making Construction de moules

	Medizintechnik Medical Technology Technologie médicale
	Uhren- und Schmuckindustrie Watch and Jewellery Industry Industrie de l'horlogerie et de la bijouterie

Einsatzempfehlung · Usage recommendations · Recommandations d'emploi

	Geeignet für Werkstoffe bis zum angegebenen Härtewert Designed for materials up to the hardness stated Adapté pour des matériaux jusqu'à la dureté indiquée		Zur Bearbeitung von < 1.000 N/mm² Stahl For the machining of < 1,000 N/mm² Steel Pour l'usinage du < 1,000 N/mm² Acier
	Hochgeschwindigkeitsbearbeitung HSC machining Usinage UGV		Zur Bearbeitung von Nickel-Chrom-Legierungen For the machining of nickel-chromium alloys Pour l'usinage des alliages nickel-chrome
	Hochleistungsbearbeitung HPC machining Usinage haute performance		Zur Bearbeitung von Platin For the machining of platinum Pour l'usinage de platine
	Trochoidalbearbeitung Trochoidal machining Usinage trochoïdal		Zur Bearbeitung von Wolframkupfer For the machining of tungsten copper Pour l'usinage du tungstène-cuivre
	3D-Bearbeitung 3D machining Usinage 3D		Zur Bearbeitung von Titan For the machining of titanium Pour l'usinage de titane
	Schruppen Roughing Dégrossissage		Zur Bearbeitung von Guss For the machining of cast iron Pour l'usinage des alliages de fonte
	Vorschlichten Pre-finishing Pré-finition		Zur Bearbeitung von Messing For the machining of brass Pour l'usinage de laiton
	Schlichten Finishing Finition		Zur Bearbeitung von Kupfer For the machining of copper Pour l'usinage du cuivre
	Nassbearbeitung Wet machining Usinage humide		Zur Bearbeitung von Gold For the machining of gold Pour l'usinage d'or
	Trockenbearbeitung Dry machining Usinage à sec		Zur Bearbeitung von Aluminium For the machining of aluminium Pour l'usinage d'aluminium
	Zur Bearbeitung von rostfreiem Stahl For the machining of stainless steel Pour l'usinage d'acier inoxydable		Zur Bearbeitung von faserverstärkten Werkstoffen For the machining of fibre-reinforced materials Pour l'usinage des matériaux renforcés en fibre
	Zur Bearbeitung von hochlegiertem Stahl For the machining of high alloy steel Pour l'usinage d'acier fortement allié		Zur Bearbeitung von Kunststoff For the machining of plastic Pour l'usinage du plastique
	Zur Bearbeitung von Kupfer-Beryllium For machining copper beryllium Pour l'usinage du cuivre-beryllium		Zur Bearbeitung von bleifreiem Messing For machining lead-free brass Pour l'usinage de ecobrass (laiton sans plomb)
	Zur Bearbeitung von Graphit For the machining of graphite Pour l'usinage du graphite		Zur Bearbeitung von Carbon For the machining of carbon Pour l'usinage de carbon

Übersicht Schaftfräser

Overview end mills

Aperçu fraises à queue

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement			Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraise Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm ² Steel < 1.000 N/mm ² Acier < 1.000 N/mm ²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr.	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals metaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques	
455.F3	24							3 - 4 x d1		4,0	0,2-2,0		1	2	2	2	2	1	1	2		
455.F5	25							3 x d1 4 x d1		8,0 - 12,0	6,0-12,0		1	2	2	2	2	1	1	2		
471	26							1,25 x d1		3,0	0,2-0,8		2	-	1	-	2	2	1	2	2	
472	27	 Torx-kurz Torx-lang						1,25 x d1 2 - 4 x d1		3,0	0,2-0,8		2	-	1	-	2	2	2	1	2	2
473	28	 Torx-kurz Torx-lang						1,25 x d1 2 - 4 x d1		3,0	0,2-2,0 0,2-0,8		2	-	1	-	2	2	2	1	2	2
474	29							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	1	-	2	2	2	1	2	2
474BCR	29							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	1	2	2	2	2	1	2	-
474P	29							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	1	2	2	2	2	1	2	-
475	30							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	2	-	2	2	2	2	2	2
475BCR	30							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	-	2	2	2	2	2	2	-
475P	30							1 - 1,5 x d1		3,0	0,4-3,0		1	-	1	-	2	2	2	2	2	2
476	31	 Torx-kurz Torx-lang						1,2 x d1 3 - 3,6 x d1		3,0	0,2-0,8		1	-	1	2	2	2	2	1	2	-
481	32							1 x d1		3,0	0,2-2,0		3	-	2	2	1	1	1	2	1	1

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden.

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden.
The values are to be used as a guide only.

The values are to be used as a guide only

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsvorteils), 2 = gut (wird empfohlen), 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Wettbewerbsfunktion / abhängig von ...)

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungswert)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money)

verhältnis) – 3 – gut (wird empfohlen) – 2 – bedingt (nur verwandt werden, eingeschränkte Wirkung, Funktion / Lebensdauer)

verhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedeckt

2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)
2 = bad (not recommended) 3 = utilization limited (not best utilized function, duration of use by itself limited)

Siehe auch Folgeseite

Siehe auch Folgende
See also next page

Voir aussi page suivante

Übersicht Schaftfräser

Overview end mills

Aperçu fraises à queue

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement			Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm² Steel < 1.000 N/mm² Acier < 1.000 N/mm²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques	
486	33		 	 			1 x d1		3,0	0,5 - 2,0		3	-	2	2	1	1	1	2	1	1	
487	34		 	 			2 x d1		3,0	0,5 - 2,0		3	-	2	2	1	1	1	2	1	1	
488	35		 	 			3 x d1		3,0	0,5 - 2,0		3	-	2	1	1	1	1	2	1	1	
489K	36		 	 			2 x d1		3,0 - 8,0	0,4 - 8,0		-	-	-	-	1	1	1	2	1	-	
489L	37		 	 			3 x d1		3,0	0,4 - 2,0		-	-	-	-	1	1	1	1	2	1	-
512	38		 				2,75 x d1		3,0	0,3 - 2,9		2	-	-	-	1	1	1	-	2	2	
513	39		 				2,75 x d1		3,0	0,5 - 2,9		2	-	-	-	1	1	1	-	2	2	
514	40		 				1,25 x d1		3,0	0,4 - 2,9		2	-	-	-	1	1	1	-	2	2	
533N.F3	41		 				3 x d1		4,0 - 12,0	1,0 - 12,0		2	-	2	-	1	1	1	2	2	1	
			 				2 - 4 x d1					2	-	2	-	1	1	2	3	2	2	
535.F2	42		 				2 x d1		3,0	0,5 - 3,0		2	-	1	2	1	1	1	2	2	2	
535.F3	43		 				2 x d1		3,0	0,5 - 3,0		2	-	1	2	1	1	1	2	2	2	
596	44		 	 			2 - 4 x d1		3,0 - 6,0	0,01 - 6,0		3	-	3	1	1	1	1	3	1	1	

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money) 2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix) 2 = bon (recommandé) 3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

Übersicht Kugelfräser

Overview ball nose end mills

Aperçu fraises sphériques

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm ² Steel < 1.000 N/mm ² Acier < 1.000 N/mm ²	Stahl 1.000-1.400 N/mm ² Steel 1.000-1.400 N/mm ² Acier 1.000-1.400 N/mm ²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
455	45		 	 			1 x d1		6,0 - 8,0	2,0 - 8,0		-	-	-	1	1	1	-	-		
455M	46		 	 			1 x d1		6,0 - 8,0	2,0 - 8,0		2	-	1	2	-	2	-	2		
455S.B3	47		 	 			1 x d1		6,0 - 10,0	1,5 - 10,0		1	2	2	2	1	1	1	2	2	
455P	48		 	 			1 x d1		6,0 - 8,0	2,0 - 8,0		1	2	1	2	2	2	1	2	2	
511	49		 				2,5 - 3 x d1		3,0	0,4 - 2,8		2	-	-	-	1	1	1	2	2	
536.B2	50		 				0,75 x d1		3,0	0,5 - 3,0		2	3	1	3	1	1	1	-	2	2
550	51		 	 			1-1,7 x d1		6,0	0,2 - 6,0		-	-	3	-	1	1	2	2	3	2
551	52		 	 			1-1,5 x d1		4,0 - 6,0	0,2 - 6,0		-	-	3	-	1	1	2	2	3	2
551.B3	54		 	 			1,5 x d1		8,0 - 12,0	8,0 - 12,0		-	-	3	-	1	1	2	2	3	2
552	55		 	 			1,5-5 x d1		3,0 - 4,0	0,2 - 3,0		-	-	3	-	1	1	2	2	3	2
553	56		 	 			1,2-2 x d1		3,0 - 4,0	0,5 - 3,0		-	-	3	-	1	1	2	2	3	2
590	57		 	 			2 - 4 x d1		3,0 - 6,0	0,05 - 6,0		3		2	-	1	1	1	3	1	1

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money) 2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix) 2 = bon (recommandé) 3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

Übersicht Torusfräser

Overview end mills with corner radius

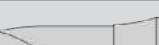
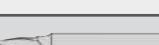
Aperçu fraises toriques

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraise Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm ² Steel < 1.000 N/mm ² Acier < 1.000 N/mm ²	Stahl 1.000-1.400 N/mm ² Steel 1.000-1.400 N/mm ² Acier 1.000-1.400 N/mm ²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
455.T2	58		<img																		

Übersicht Einschneidenfräser

Overview single lip end mills

Aperçu fraises carbure à une lèvre

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm² Steel < 1.000 N/mm² Acier < 1.000 N/mm²	Stahl 1.000-1.400 N/mm² Steel 1.000-1.400 N/mm² Acier 1.000-1.400 N/mm²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
510	64		  	 			1,6-5 x d1		3,0-4,0	0,5-4,0	 	3	-	-	-	2	2	2	3	2	2
530	65						2,3-3,3 x d1		6,0	2,0-6,0		-	-	-	-	1	1	1	-	-	1
531	66						2,5-4 x d1		2,0-12,0	2,0-12,0		-	-	-	-	1	1	1	-	-	1
547	67						4-5,8 x d1		6,0-8,0	3,0-8,0		-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
548	68						4-5,8 x d1		6,0-8,0	3,0-8,0		-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
549	69		 	 			1,6-3 x d1		2,0-6,0	2,0-6,0		-	-	-	-	-	-	-	-	-	1

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money) 2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix) 2 = bon (recommandé) 3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

Übersicht Gewindewirbler

Overview whirl thread cutters

Aperçu tourbillonneurs

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm ² Steel < 1.000 N/mm ² Acier < 1.000 N/mm ²	Stahl 1.000-1.400 N/mm ² Steel 1.000-1.400 N/mm ² Acier 1.000-1.400 N/mm ²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
459	70								3,0	0,21 - 1,1		2	-	1	2	1	2	1	2	3	
460	71								3,0 - 5,0	0,55 - 4,9		2	-	2	-	2	2	2	3	2	
461	72								3,0 - 4,0	0,64 - 3,97		2	-	2	-	2	2	2	3	2	
462	73								3,0 - 10,0	0,53 - 9,50		2	-	1	-	1	2	1	2	3	
462H	74			 					3,0 - 12,0	0,88 - 9,50		3	1	-	1	-	-	-	-	-	
463	75								3,0 - 6,0	1,35 - 3,15		2	-	1	2	3	2	3	1	-	-
469	76								6,0	5,9		2	-	1	2	3	2	3	1	-	-

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money) 2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix) 2 = bon (recommandé) 3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

Übersicht Gravierstichel

Overview engraving tools

Aperçu burins à graver

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Drahtwinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm² Steel < 1.000 N/mm² Acier < 1.000 N/mm²	Stahl 1.000-1.400 N/mm² Steel 1.000-1.400 N/mm² Acier 1.000-1.400 N/mm²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
490	77		 	 			0,35 mm		3,0	0,05-0,1		2	-	2	3	1	1	1	2	1	1
491	78		 	 			1,8-4,1 mm		3,0	0,05-0,2		2	3	2	3	1	1	1	2	1	1
492	79		 	 			1,6-4 mm		3,0	0,05-0,2		2	-	2	3	1	1	1	2	1	1
495	80		 	 			0,5-2,5 mm		3,0	0,05-0,2		-	-	-	-	1	1	1	2	1	1
496	81		 	 			0,5-2,5 mm		3,0	0,05-0,2		-	-	-	-	1	1	1	2	1	1
515	82	 	Halzeug Semimanufactured product Produit semi-fini				1 x d1		3,0-8,0			-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
516	83	 40°	 				5-12 mm		3,0-8,0			3	-	2	3	1	1	1	2	1	2
517	84	 60°	 				3-8 mm		3,0-8,0			3	-	2	3	1	1	1	2	1	2
518	85	 90°	 				3-8 mm		3,0-8,0			3	-	2	3	1	1	1	2	1	2
519	86		 				9-15 mm		3,0-6,0	0,15		2	-	2	3	1	1	1	2	1	1

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money)

2 = good (is recommended)

3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix)

2 = bon (recommandé)

3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

Übersicht Kreissägeblätter / Fräsdorne

Overview slitting saws / milling arbors

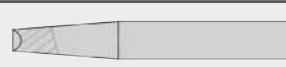
Aperçu fraises circulaires / Trasseaux porte-fraise

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Draillinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm² Steel < 1.000 N/mm² Acier < 1.000 N/mm²	Stahl 1.000-1.400 N/mm² Steel 1.000-1.400 N/mm² Acier 1.000-1.400 N/mm²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
520	88	Kreissägeblatt Circular saw blades Lame de scie circulaire 		feine Verzahnung with fine teeth carbure à denture fine								2	2	3	-	2	2	3	2	2	
521	90	Kreissägeblatt Circular saw blades Lame de scie circulaire		grobe Verzahnung with large teeth carbure à denture grossière								2	2	3	3	1	2	1	2	2	
522	92	Kreissägeblatt Circular saw blades Lame de scie circulaire		extra feine Verzahnung with extra fine teeth carbure à denture extra-fine								2	2	3	3	3	2	1	3	2	
523	94	Fräsdorn / Milling arbors / Porte-fraise 		Drehrichtung: Rechts For right hand rotation Pour rotation à droite																	
524	95	Fräsdorn / Milling arbors / Porte-fraise 		Drehrichtung: Rechts For right hand rotation Pour rotation à droite Drehrichtung: Links For left hand rotation Pour rotation à gauche																	

Übersicht Spezial-Werkzeuge

Overview special tools

Aperçu outils spéciaux

Serie Series Série	Seite Page Page		Anwendung Application Utilisation	Werkzeugeigenschaften Tool attributes Propriétés des outils	Beschichtung Coated Revêtement		Schneidenlänge Cutting length Longueur de coupe	Zähne Teeth Dents	Schaft-Ø mm Shank-Ø mm Queue Ø mm	Fräser-Ø d1 End mills-Ø d1 Fraises Ø d1	Draillinkel Helix angle Angle d'hélice	Stahl < 1.000 N/mm² Steel < 1.000 N/mm² Acier < 1.000 N/mm²	Stahl 1.000-1.400 N/mm² Steel 1.000-1.400 N/mm² Acier 1.000-1.400 N/mm²	Edelstahl Stainless Steel Acier inoxydable	Ni-Chrom-Legierungen Ni-Cr alloy Alliage Ni-Cr	Aluminium Aluminium Aluminium	Kupfer Copper Cuivre	Messing Brass Laiton	Titan Titanium Titane	Edelmetalle Precious metals métaux précieux	Kunststoffe Plastics Plastiques
500	96							3,0													
505	97							3,0	0,05 - 0,30		2	-	1	2	1	2	2	1	2		

Die Werte sind nur als Richtlinie zu verwenden

The values are to be used as a guide only

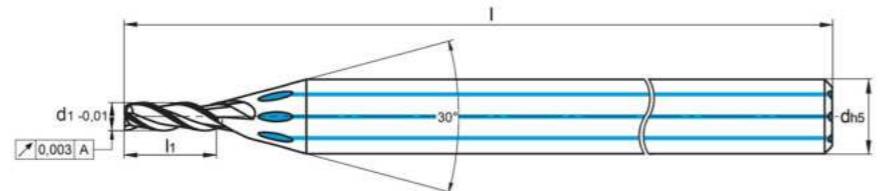
Les valeurs doivent être utilisées uniquement comme un guide

Klassifizierung: 1 = optimal (optimale Anwendung mit max. Ausnutzung Preis-/Leistungsverhältnis) 2 = gut (wird empfohlen) 3 = bedingt (kann verwendet werden, eingeschränkte Werkzeug-Funktion/-Lebensdauer)

Classification: 1 = optimal (optimum application with maximum value for money) 2 = good (is recommended) 3 = restricted (can be used, restricted tool function/service life)

Classification: 1 = optimal (emploi optimal avec rendement maximum par son rapport qualité/prix) 2 = bon (recommandé) 3 = utilisation limitée (peut être utilisé, fonction et durée de vie de l'outil limitées)

455.F3



VHM-Mikro-Schaftfräser mit Schaftkühlung

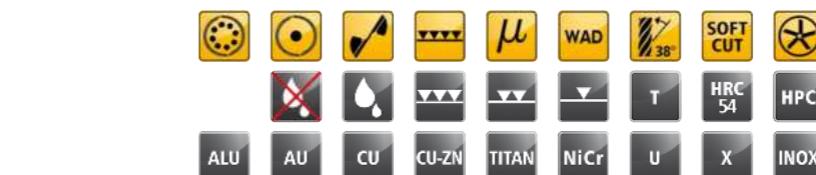
- Mit Schaftkühlung
- Auch für schwer zerspanbare Materialien geeignet
- Für HPC/trochoidale Bearbeitung
- Standard mit Beschichtung WAD

Solid carbide micro end mill with coolant channels in shank

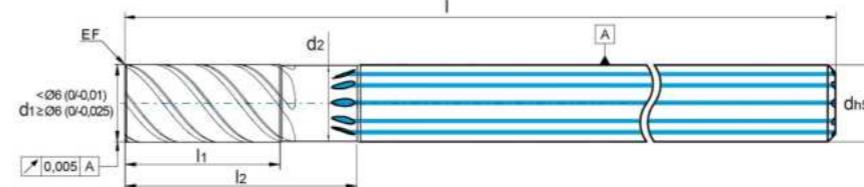
- With coolant channels in shank
- Also suitable for difficult-to-machine materials
- For HPC/trochoidal machining
- WAD coating as standard

Micro-fraise à queue en carbure avec refroidissement de la queue

- Avec refroidissement de la queue
- Également adapté pour les matériaux difficiles à usiner
- Pour l'usinage HPC/ trochoïdal
- Revêtement WAD comme standard

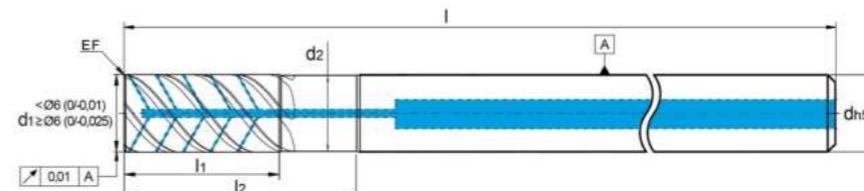


455.F5



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	EF	l1	l2	d	l	z
455.F5.0600.000.240SK	6,0	5,9	0,1	18,0	24,0	8,0	68	5
455.F5.0600.000.300SK				24,0	30,0			

SK - SC - RQ



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	EF	l1	l2	d	l	z
455.F5.0800.000.320IK	8,0	7,9	0,1	24,0	32,0	8,0	68	5
455.F5.0800.000.400IK				32,0	40,0		80	5
455.F5.1000.000.350IK	10,0	9,8	0,2	30,0	35,0	10,0	80	5
455.F5.1000.000.500IK				40,0	50,0		95	5
455.F5.1200.000.450IK	12,0	11,8	0,2	36,0	45,0	12,0	93	5
455.F5.1200.000.520IK				48,0	52,0		100	5

IK - IC - RI



VHM-Schaftfräser trochoidal mit Innen- oder Schaftkühlung

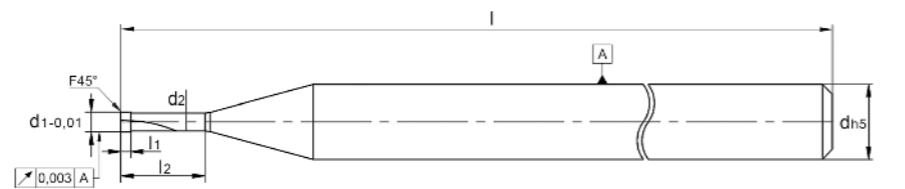
- Mit Freilänge
- Mit Innen- oder Schaftkühlung
- Auch für schwer zerspanbare Materialien geeignet
- Feinste Oberflächen-, Maß- und Formhaptigkeit
- Mit Sonder-Spanbrecher
- Für HPC/trochoidale Bearbeitung
- Standard mit Beschichtung WAD

Solid carbide micro end mill trochoidal with internal or coolant channels in shank

- With free length
- With internal or coolant channels in shank
- Also suitable for difficult-to-machine materials
- Finest surfaces dimensions and geometrical accuracy
- With special chip breaker
- For HPC/trochoidal machining
- WAD coating as standard

Fraise à queue en carbure trochoïdal avec refroidissement interne ou de queue

- Avec longueur libre
- Avec refroidissement interne ou de la queue
- Également adapté pour les matériaux difficiles à usiner
- Haute précision de dimensions et de forme
- Avec brise-coapeaux spécial
- Pour l'usinage HPC/ trochoïdal
- Revêtement WAD comme standard

**VHM-Mikro-Schaftfräser**

- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Perfekt geeignet zum Fräsen der TORX®-Kontur
- Für Schrupp- und Schlifffräsen
- Standard mit Beschichtung BCR
- Feinst geschliffene Eckenschutzfase (0,01+0,01)

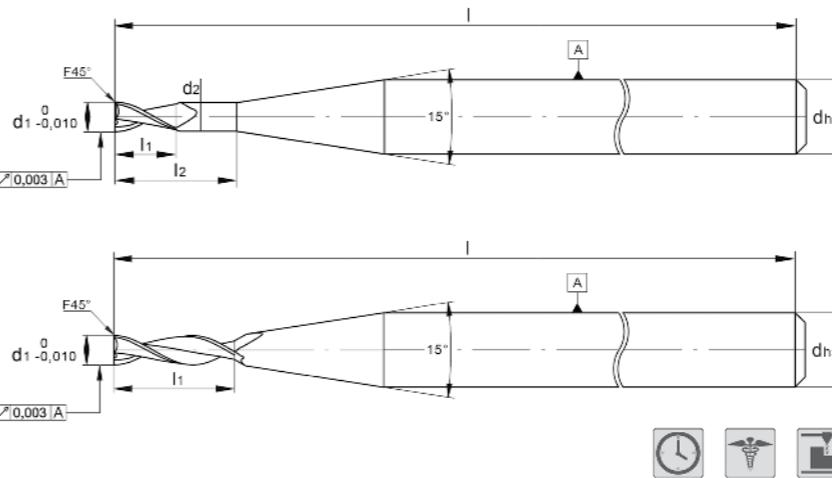
Solid carbide micro end mill

- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Perfectly suitable for milling of TORX® contours
- For roughing and finishing
- Standard with coating BCR
- Finest ground edge protection chamfer (0.01+0.01)

Micro-fraise à queue en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Parfaitement adapté pour le fraisage du contour TORX®
- Pour fraisage de dégrossissage et de finition
- Standard avec revêtement BCR
- Rayons de protection des angles finement rectifiés (0,01+0,01 mm)

Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	d2	l1	l2	d	I	Z
471K020.006	T4	0,20	0,17	0,25	0,6	3,0	39	1
471K025.007	T5	0,25	0,22	0,30	0,7	3,0	39	1
471K030.006	T6	0,30	0,26	0,40	0,6	3,0	39	1
471K030.009	T6	0,30	0,26	0,40	0,9	3,0	39	1
471K035.008	T8	0,35	0,30	0,45	0,8	3,0	39	1
471K040.010	T8	0,40	0,36	0,50	1,0	3,0	39	1
471K040.016	T8	0,40	0,36	0,50	1,6	3,0	39	1
471K050.010	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	1,0	3,0	39	1
471K050.021	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	2,1	3,0	39	1
471K060.025	T15	0,60	0,56	0,80	2,5	3,0	39	1
471K070.029	T25	0,70	0,65	0,90	2,9	3,0	39	1
471K080.029	T25	0,80	0,75	1,05	2,9	3,0	39	1



Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	d2	l1	l2	d	I	Z
472K020.006	T4	0,20	0,17	0,25	0,6	3,0	39	2
472K025.007	T5	0,25	0,22	0,30	0,7	3,0	39	2
472K030.006	T6	0,30	0,26	0,40	0,6	3,0	39	2
472K030.009	T6	0,30	0,26	0,40	0,9	3,0	39	2
472K035.008	T8	0,35	0,30	0,45	0,8	3,0	39	2
472K040.010	T8	0,40	0,36	0,50	1,0	3,0	39	2
472K040.016	T8	0,40	0,36	0,50	1,6	3,0	39	2
472K050.010	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	1,0	3,0	39	2
472K050.021	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	2,1	3,0	39	2
472K060.025	T15	0,60	0,56	0,80	2,5	3,0	39	2
472K070.029	T25	0,70	0,65	0,90	2,9	3,0	39	2
472K080.029	T25	0,80	0,75	1,05	2,9	3,0	39	2

Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	l1	d	I	Z
472L020.006	T4	0,20	0,60	3,0	39	2
472L025.007	T5	0,25	0,70	3,0	39	2
472L030.006	T6	0,30	0,60	3,0	39	2
472L030.009	T6	0,30	0,90	3,0	39	2
472L035.008	T8	0,35	0,80	3,0	39	2
472L040.010	T8	0,40	1,00	3,0	39	2
472L040.016	T8	0,40	1,60	3,0	39	2
472L050.010	T10 + T15	0,50	1,00	3,0	39	2
472L050.021	T10 + T15	0,50	2,10	3,0	39	2
472L060.025	T15	0,60	2,50	3,0	39	2
472L070.029	T25	0,70	2,90	3,0	39	2
472L080.029	T25	0,80	2,90	3,0	39	2

**VHM-Mikro-Schaftfräser**

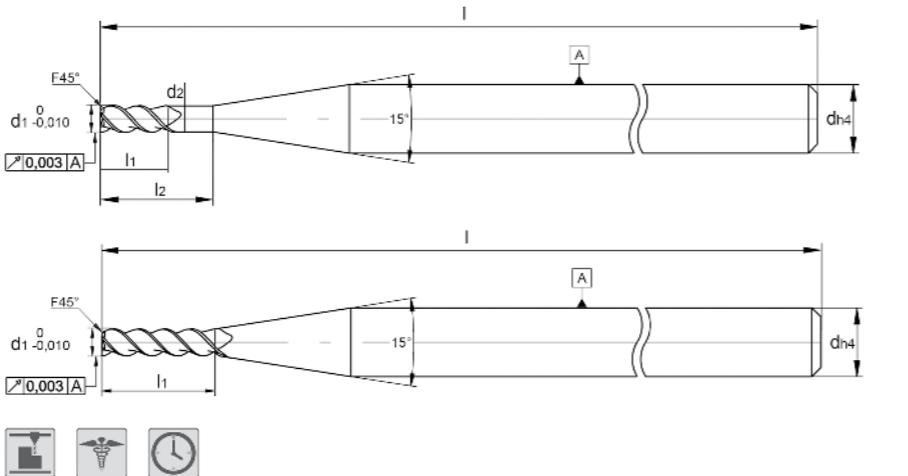
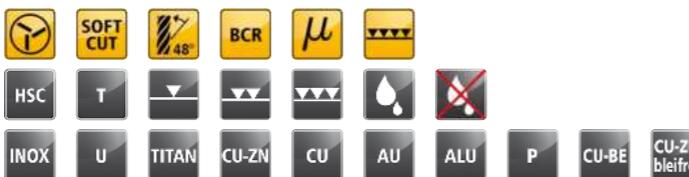
- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schnäden und Spankammern
- Perfekt geeignet zum Fräsen der TORX®-Kontur
- Für Schrubb- und Schlichtfräsen
- Standard mit Beschichtung BCR
- Feinst geschliffene Eckenschutzfase (0,01+0,01)

Solid carbide micro end mill

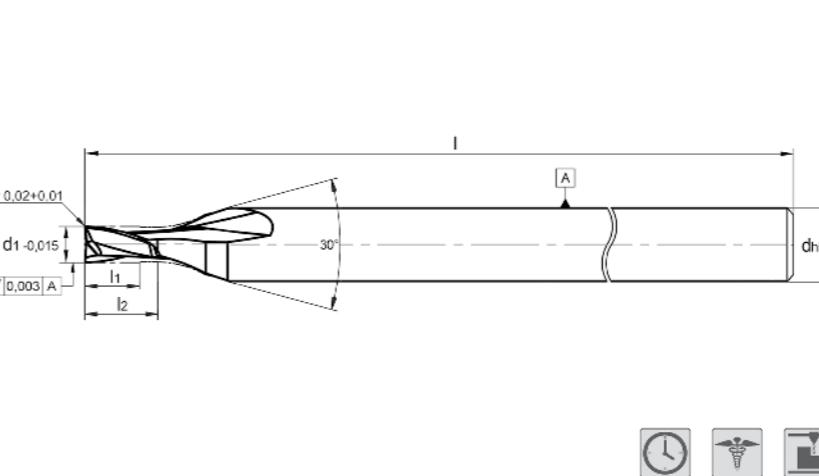
- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Perfectly suitable for milling of TORX® contours
- For roughing and finishing
- Standard with coating BCR
- Finest ground edge protection chamfer (0.01+0.01)

Micro-fraise à queue en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Parfaitement adapté pour le fraisage du contour TORX®
- Pour fraisage de dégrossissage et de finition
- Standard avec revêtement BCR
- Rayons de protection des angles finement rectifiés (0,01+0,01 mm)



Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	d2	l1	l2	d	l	z
473K020.006	T4	0,20	0,17	0,25	0,6	3,0	39	3
473K025.007	T5	0,25	0,22	0,30	0,7	3,0	39	3
473K030.006	T6	0,30	0,26	0,40	0,6	3,0	39	3
473K030.009	T6	0,30	0,26	0,40	0,9	3,0	39	3
473K035.008	T8	0,35	0,3	0,45	0,8	3,0	39	3
473K040.010	T8	0,40	0,36	0,50	1,0	3,0	39	3
473K040.016	T8	0,40	0,36	0,50	1,6	3,0	39	3
473K050.010	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	1,0	3,0	39	3
473K050.021	T10 + T15	0,50	0,46	0,65	2,1	3,0	39	3
473K060.025	T15	0,60	0,56	0,80	2,5	3,0	39	3
473K070.029	T25	0,70	0,65	0,90	2,9	3,0	39	3
473K080.029	T25	0,80	0,75	1,05	2,9	3,0	39	3
473K100.040	T30	1,00	0,95	1,50	4,0	3,0	39	3
473K150.050	T45	1,50	0,45	2,00	5,0	3,0	39	3
473K200.070	T55	2,00	1,95	3,00	7,0	3,0	39	3



474P mit WAD-Beschi. 474P with WAD coating 474P revêtu WAD	474BCR mit BCR-Beschi. 474BCR with BCR coating 474BCR revêtu BCR	474 unbeschichtet 474 non revêtu	Torx®	d1	d2	l1	l2	d	l	z
474P040.016	474.040.016BCR	474.040.016	T8	0,4	0,38	0,60	1,6	3,0	38	2
474P050.021	474.050.021BCR	474.050.021	T10 + T15	0,5	0,48	0,75	2,1	3,0	38	2
474P060.025	474.060.025BCR	474.060.025	T15	0,6	0,58	0,60	2,5	3,0	38	2
474P070.029	474.070.029BCR	474.070.029	T25	0,7	0,68	1,05	2,9	3,0	38	2
474P080.029	474.080.029BCR	474.080.029	T25	0,8	0,78	0,80	2,9	3,0	38	2
474P100.030	474.100.030BCR	474.100.030	T30	1,0	0,98	1,50	3,0	3,0	38	2
474P150.030	474.150.030BCR	474.150.030	T45	1,5	1,45	2,25	3,0	3,0	38	2
474P200.040	474.200.040BCR	474.200.040	T55	2,0	1,95	3,00	4,0	3,0	38	2
474P300.060	474.300.060BCR	474.300.060	T70	3,0	2,95	4,50	6,0	3,0	38	2

TORX®: Eingetragene Marke Dritter · TORX®: Registered trademark of third parties ·
TORX®: Marque enregistrée de tiers parties

VHM-Mikro-Schaftfräser

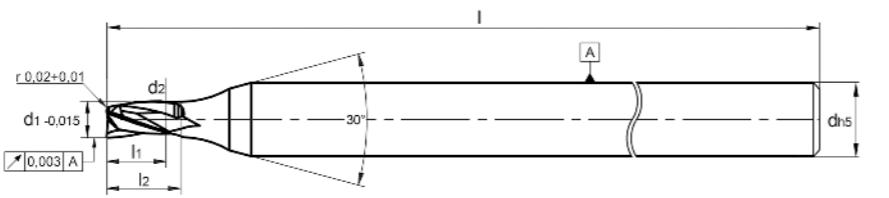
- Höchste Fertigungspräzision
- Perfekt geeignet zum Fräsen der TORX®-Kontur
- Optimierte Mikrogeometrie
- Feinst geschliffene Eckenschutzradien (0,02-0,03 mm)
- Stabile Schneidkanten, Schnittdruckminimiert

Solid carbide micro end mill

- Highest manufacturing precision
- Perfectly suitable for milling of TORX® contours
- Optimised micro-geometry
- Finest cutting edge protection radii (0.02-0.03 mm)
- Robust cutting edge, cutting pressure minimised

Micro-fraise à queue en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Parfaitement adapté pour le fraisage du contour TORX®
- Micro-géométrie optimisée
- Rayons de protection des angles finement rectifiés (0,02-0,03 mm)
- Couplant stable, pression de coupe minimisée



VHM-Mikro-Schaftfräser

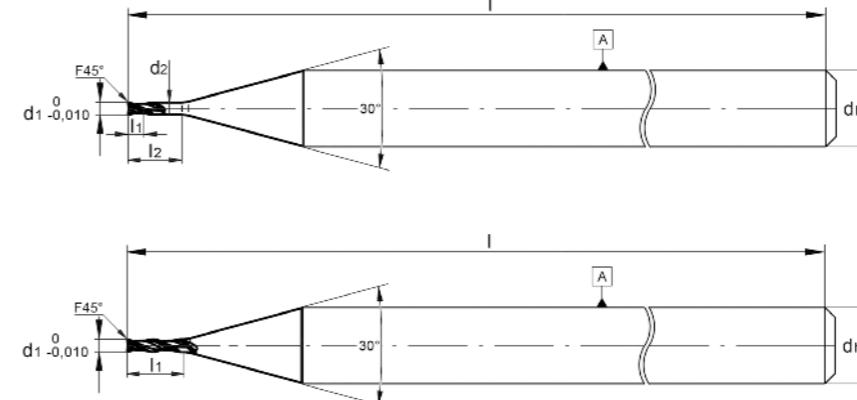
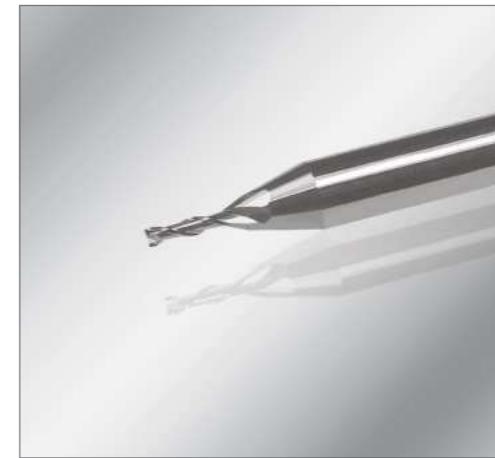
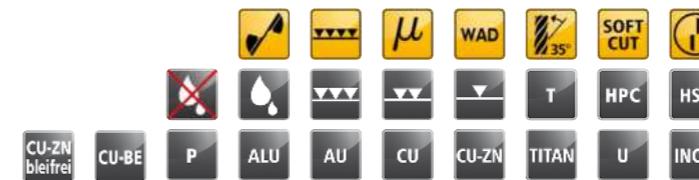
- Höchste Fertigungspräzision
- Perfekt geeignet zum Fräsen der TORX®-Kontur
- Optimierte Mikrogeometrie
- Feinst geschliffene Eckenschutzradien ($0,02\text{--}0,03$ mm)
- Stabile Schneidkanten, Schnittdruckminimiert

Solid carbide micro end mill

- Highest manufacturing precision
- Perfectly suitable for milling of TORX® contours
- Optimised micro-geometry
- Finest ground corner protection radii ($0.02\text{--}0.03$ mm)
- Robust cutting edge, cutting pressure minimised

Micro-fraise à queue en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Parfaitement adapté pour le fraisage du contour TORX®
- Micro-géométrie optimisée
- Rayons de protection des angles finement rectifiés ($0,02\text{--}0,03$ mm)
- Couplant stable, pression de coupe minimisée



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Perfekt geeignet zum Fräsen der TORX®-Kontur
- Für Schrubb- und Schlichtfräsen
- Feinst geschliffene Eckenschutzfase ($0,01\pm 0,002$)
- Standard mit Beschichtung WAD

Solid carbide micro end mill

- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Perfectly suitable for milling of TORX® contours
- For roughing and finishing
- Finest ground corner protection radii (0.01 ± 0.002)
- Standard with coating WAD

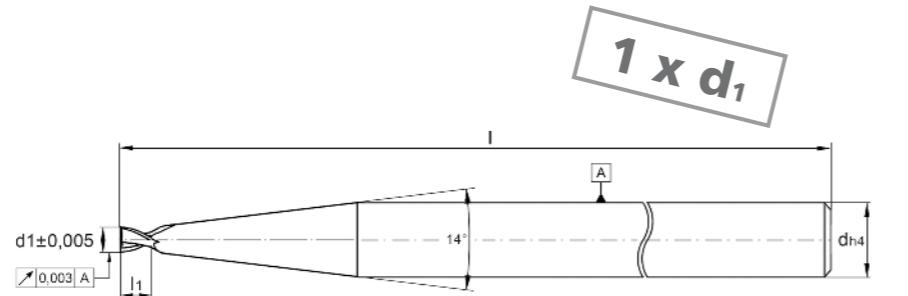
Micro-fraise à queue en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Parfaitement adapté pour le fraisage du contour TORX®
- Pour fraisage de dégrossissage et de finition
- Finest ground corner protection radii (0.01 ± 0.002)
- Standard with coating WAD

Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	d2	l1	l2	d	I	Z
476K020.060	T4	0,20	0,18	0,25	0,60	3,0	38,0	2
476K025.070	T5	0,25	0,23	0,30	0,70	3,0	38,0	2
476K030.060	T6	0,30	0,27	0,40	0,60	3,0	38,0	2
476K030.090	T6	0,30	0,27	0,40	0,90	3,0	38,0	2
476K040.100	T8	0,40	0,37	0,50	1,00	3,0	38,0	2
476K040.160	T8	0,40	0,37	0,50	1,60	3,0	38,0	2
476K050.210	T10 + T15	0,50	0,47	0,65	2,10	3,0	38,0	2
476K060.250	T15	0,60	0,57	0,80	2,50	3,0	38,0	2
476K070.290	T25	0,70	0,67	0,90	2,90	3,0	38,0	2
476K080.290	T25	0,80	0,77	1,05	2,90	3,0	38,0	2

Bestell-Nr. order no N° référence	Torx®	d1	l1	d	I	Z
476L020.060	T4	0,20	0,6	3,0	38,0	2
476L030.090	T6	0,30	0,9	3,0	38,0	2
476L040.160	T8	0,40	1,6	3,0	38,0	2
476L050.210	T10 + T15	0,50	2,1	3,0	38,0	2
476L060.250	T15	0,60	2,5	3,0	38,0	2
476L070.290	T25	0,70	2,9	3,0	38,0	2
476L075.290	T25	0,75	2,9	3,0	38,0	2
476L080.290	T25	0,80	2,9	3,0	38,0	2

TORX®: Eingetragene Marke Dritter · TORX®: Registered trademark of third parties ·
TORX®: Marque enregistrée de tiers parties



VHM-Mikro-Schaftfräser

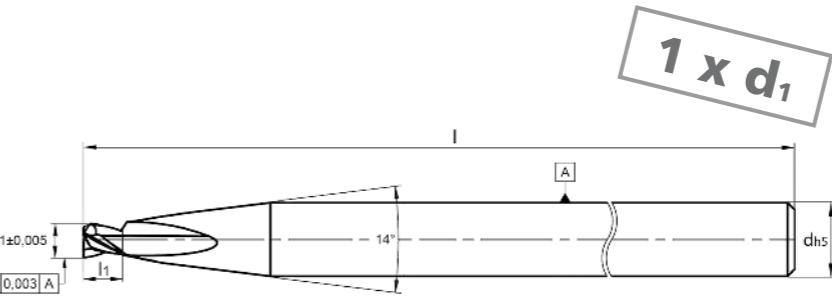
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Engste Toleranzen in Form und Rundlauf
 - Konzipiert für kurze Frästiefen
 - Verstärkte Ausführung
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 481.020BCR

Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Extremely tight tolerances in shape and concentricity
 - Designed for short cutting depths
 - Reinforced implementation
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 481.020BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Tolérances serrées en terme de géométrie et de concentricité
 - Congu pour courtes profondeurs de coupes
 - Version renforcée
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 481.020BCR



VHM-Mikro-Schaftfräser

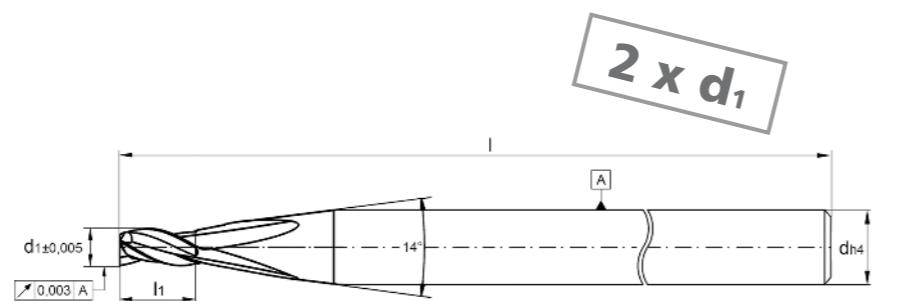
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Engste Toleranzen in Form und Rundlauf
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 486.050BCR

Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Extremely tight tolerances in shape and concentricity
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 486.050BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Tolérances serrées en terme de géométrie et de concentricité
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 486.050BCR



VHM-Mikro-Schaftfräser

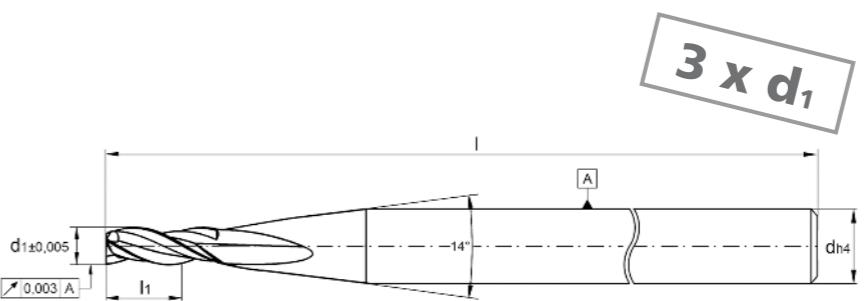
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Engste Toleranzen in Form und Rundlauf
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 487.050BCR

Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Extremely tight tolerances in shape and concentricity
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 487.050BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Tolérances serrées en terme de géométrie et de concentricité
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 487.050BCR



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Engste Toleranzen in Form und Rundlauf
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 488.050BCR

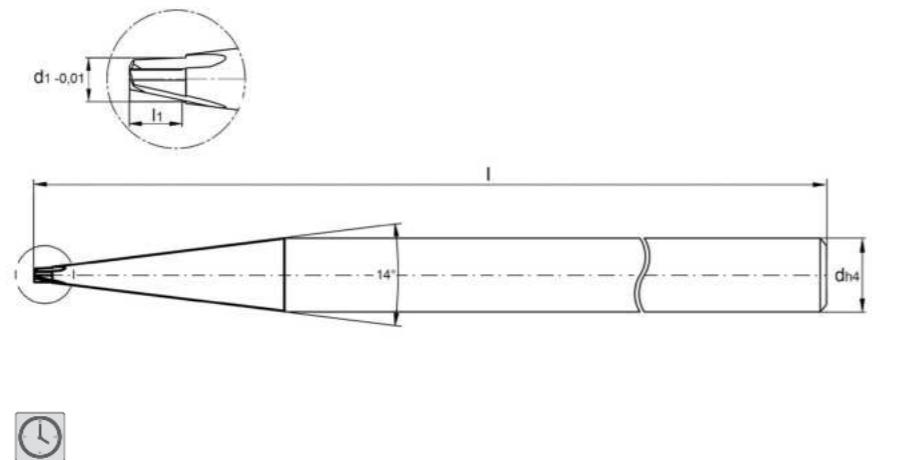
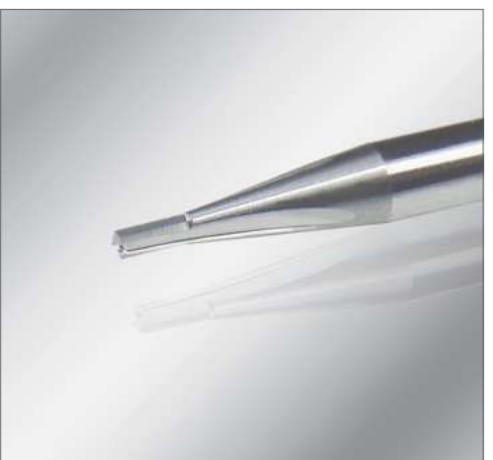
Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Extremely tight tolerances in shape and concentricity
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 488.050BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Tolérances serrées en terme de géométrie et de concentricité
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 488.050BCR

489K



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 489K0040.008BCR

Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 489K0040.008BCR

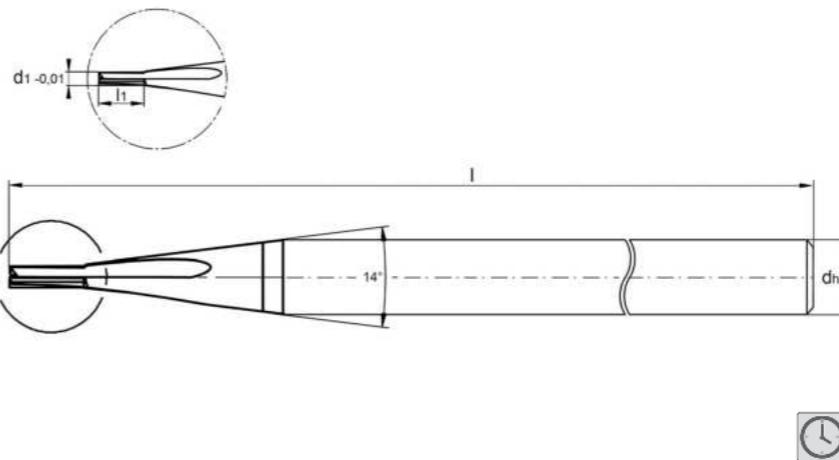
Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 489K0040.008BCR

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	l1	d	I	Z
489K0040.008	0,4	0,8	3,0	39	3
489K0050.010	0,5	1,0	3,0	39	3
489K0060.012	0,6	1,2	3,0	39	3
489K0070.014	0,7	1,4	3,0	39	3
489K0080.016	0,8	1,6	3,0	39	3
489K0090.018	0,9	1,8	3,0	39	3
489K0100.020	1,0	2,0	3,0	39	3
489K0120.024	1,2	2,4	3,0	39	3
489K0130.026	1,3	2,6	3,0	39	3
489K0140.028	1,4	2,8	3,0	39	3
489K0150.030	1,5	3,0	3,0	39	3
489K0160.032	1,6	3,2	3,0	39	3
489K0180.036	1,8	3,6	3,0	39	3
489K0190.038	1,9	3,8	3,0	39	3
489K0200.040	2,0	4,0	3,0	39	3
489K0220.044	2,2	4,4	3,0	39	3
489K0250.050	2,5	5,0	3,0	39	3
489K0280.056	2,8	5,6	3,0	39	3
489K0300.060	3,0	6,0	3,0	39	3
489K0400.060	4,0	6,0	4,0	39	3
489K0450.060	4,5	6,0	6,0	39	3
489K0500.060	5,0	6,0	6,0	39	3
489K0600.060	6,0	6,0	6,0	39	3
489K0800.060	8,0	6,0	8,0	39	3



489L



VHM-Mikro-Schaftfräser

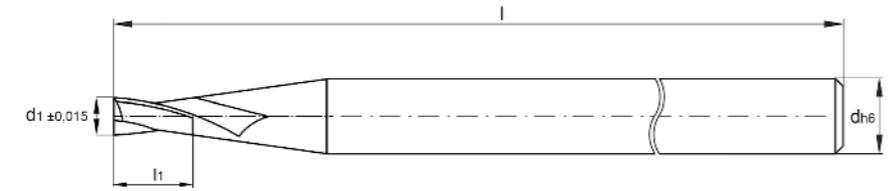
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Extrem lange Standzeiten
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 489L0040.012BCR

Solid carbide micro end mill

- Especially developed for the watch industry
 - Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Extremely long life cycles
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 489L0040.012BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère
 - Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Durabilités extrêmement longues
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 489L0040.012BCR



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Mit Zentrumsschnitt
- Leichtschneidende Werkzeuggeometrie
- Für die HSC-Bearbeitung
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
Bestell-Beispiel: 512.030.0030BCR

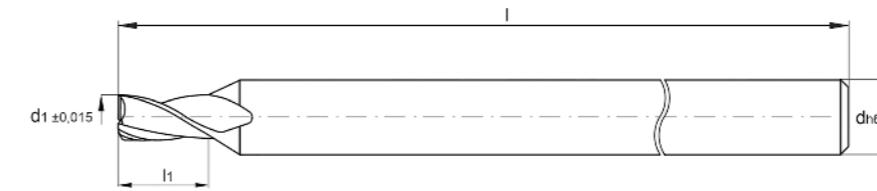
Solid carbide micro end mill

- With centre cut
- Easy cutting geometry
- Designed for HSC milling
- Standard without coating
- On request with BCR coating
Ordering example: 512.030.0030BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Avec coupe au centre
- Géométrie de coupe facile
- Adapté à l'usinage HSC
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement BCR
Exemple de commande : 512.030.0030BCR

Bestell-Nr. order no N° référence	d1	l1	d	l	z
512.030.0030	0,3	1,0	3,0	39	2
512.030.0040	0,4	1,2	3,0	39	2
512.030.0050	0,5	1,5	3,0	39	2
512.030.0060	0,6	2,0	3,0	39	2
512.030.0070	0,7	2,0	3,0	39	2
512.030.0080	0,8	2,5	3,0	39	2
512.030.0090	0,9	2,5	3,0	39	2
512.030.0100	1,0	3,0	3,0	39	2
512.030.0110	1,1	3,0	3,0	39	2
512.030.0120	1,2	4,0	3,0	39	2
512.030.0130	1,3	4,0	3,0	39	2
512.030.0140	1,4	4,0	3,0	39	2
512.030.0150	1,5	4,5	3,0	39	2
512.030.0160	1,6	4,5	3,0	39	2
512.030.0170	1,7	5,0	3,0	39	2
512.030.0180	1,8	6,0	3,0	39	2
512.030.0190	1,9	6,0	3,0	39	2
512.030.0200	2,0	6,0	3,0	39	2
512.030.0210	2,1	6,0	3,0	39	2
512.030.0220	2,2	6,5	3,0	39	2
512.030.0230	2,3	7,0	3,0	39	2
512.030.0240	2,4	7,0	3,0	39	2
512.030.0250	2,5	7,5	3,0	39	2
512.030.0260	2,6	7,5	3,0	39	2
512.030.0270	2,7	8,0	3,0	39	2
512.030.0280	2,8	8,0	3,0	39	2
512.030.0290	2,9	8,0	3,0	39	2



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Mit Zentrumsschnitt
- Leichtschneidende Werkzeuggeometrie
- Für die HSC-Bearbeitung
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
Bestell-Beispiel: 513.030.0050BCR

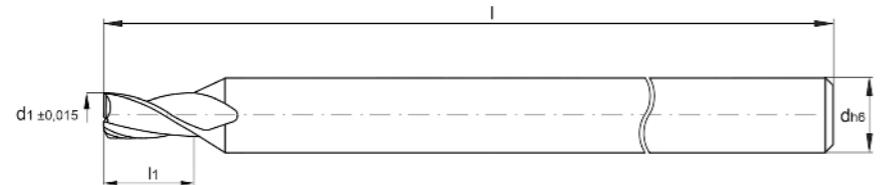
Solid carbide micro end mill

- Long Design
- With centre cut
- Easy cutting geometry
- Designed for HSC milling
- Standard without coating
- On request with BCR coating
Ordering example: 513.030.0050BCR

Micro-fraise à queue en carbure

- Version longue
- Avec coupe au centre
- Géométrie de coupe facile
- Adapté à l'usinage HSC
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement BCR
Exemple de commande : 513.030.0050BCR

514



VHM-Mikro-Schaftfräser

Kurze Ausführung

- Mit Zentrumsschnitt
 - Leichtschneidende Werkzeuggeometrie
 - Für die HSC-Bearbeitung
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 514.030.0040BCR

Solid carbide micro end mill

Short Design

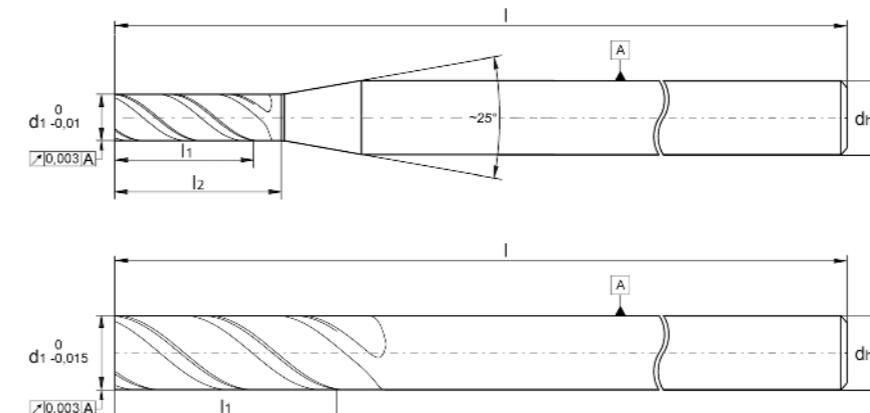
- With centre cut
 - Easy cutting geometry
 - Designed for HSC milling
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 514.030.0040BCR

Micro-fraise à queue en carbure

Version courte

- Avec coupe au centre
 - Géométrie de coupe facile
 - Adapté à l'usinage HSC
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 514.030.0040BCR

533N.F3



VHM-Schaftfräser für die HSC-Bearbeitung

- Mit Zentrumsschnitt
 - Leichtschneidende Werkzeuggeometrie
 - Kostenoptimiertes Standardwerkzeug ohne Freilänge
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit WAD-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 533N.F3.0500.000.150WAD

Solid carbide end mill for HSC milling

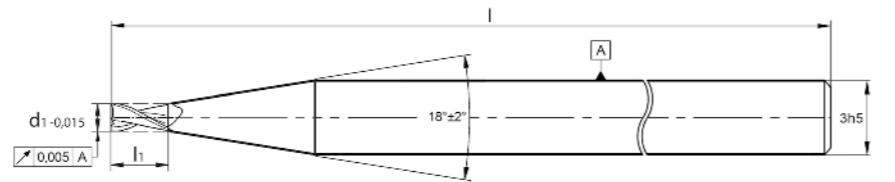
- With centre cut
 - Easy cutting geometry
 - Cost-optimised standard tool without free length
 - Standard without coating
 - On request with WAD coating
- Ordering example: 533N.F3.0500.000.150WAD

Fraise à queue en carbure pour l'usinage HSC

- Avec coupe au centre
- Géométrie de coupe facile
- Outil standard à coûts optimisés sans longueur libre
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement WAD

Exemple de commande : 533N.F3.0500.000.150WAD

535.F2



VHM-Mikro-Schaftfräser

- Mit Zentrumsschnitt
- Feingeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Kurze Schneidenlänge für gute Stabilität
- Kostenoptimiertes Werkzeug
- BCR: Angepasste Beschichtung

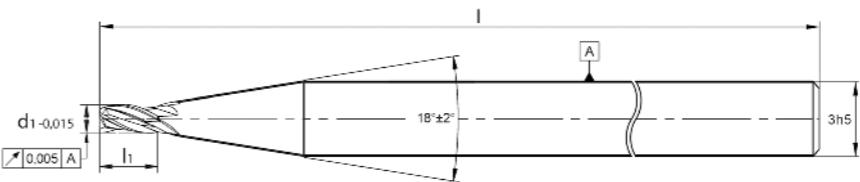
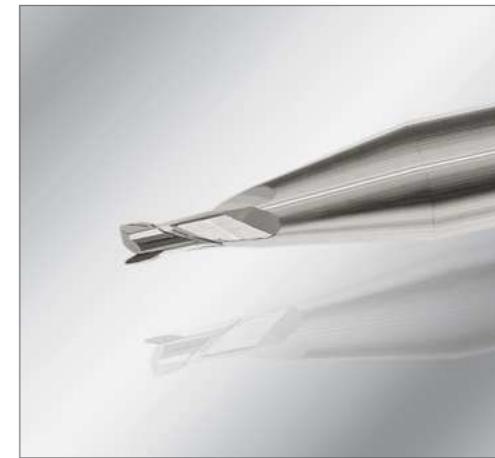
Solid carbide micro end mill

- With centre cut
- Finest ground, polished cutting edges and flutes
- Short cutting length for good stability
- Cost-optimized tool
- BCR: Coating adapted to tool application

Micro-fraise à queue en carbure

- Avec coupe au centre
- Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
- Lames de coupe courtes pour une bonne stabilité
- Outil à coûts optimisés
- BCR : Revêtement ajusté

535.F3



VHM-Mikro-Schaftfräser

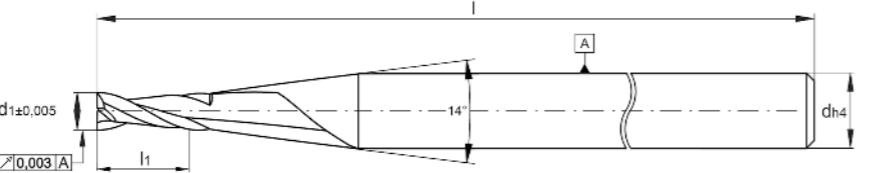
- Mit Zentrumsschnitt
- Feingeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Kurze Schneidenlänge für gute Stabilität
- Kostenoptimiertes Werkzeug
- BCR: Angepasste Beschichtung

Solid carbide micro end mill

- With centre cut
- Finest ground, polished cutting edges and flutes
- Short cutting length for good stability
- Cost-optimized tool
- BCR: Coating adapted to tool application

Micro-fraise à queue en carbure

- Avec coupe au centre
- Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
- Lames de coupe courtes pour une bonne stabilité
- Outil à coûts optimisés
- BCR : Revêtement ajusté



VHM-Mikro-Schaftfräser mit Zentrumsschnitt

- Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch ab Ø 0,2 mm mit Ihren Vorgaben angepasste BCR- oder WAD-Beschichtung lieferbar.
Bestell-Beispiel: 596.030.0020BCR
Bestell-Beispiel: 596.030.0020WAD

Solid carbide micro end mill with centre cut

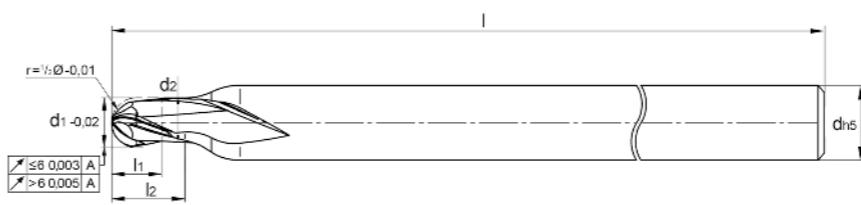
- Highest manufacturing precision
 - Tools with polished cutting edges and flutes
 - Standard without coating
 - On request from Ø 0,2 mm available with BCR or WAD coating according your specifications Ordering example: 596.030.0020BCR
example: 596.030.0020WAD

Micro-fraise à queue en carbure avec coupe au centre

- Très haute précision de fabrication
 - Outils avec dents et chambres de copeaux polies
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande à partir du Ø 0,2 mm livrable avec revêtement BCR ou WAD selon votre spécification

Exemple de commande : 596.030.0002BCR
Exemple de commande : 596.030.0002WAD

Bestell-Nr. order no N° référence	d1	l1	d	l	z
596.030.0001	0,01	0,02	3,0	39	2
596.030.0002	0,02	0,04	3,0	39	2
596.030.0003	0,03	0,06	3,0	39	2
596.030.0004	0,04	0,08	3,0	39	2
596.030.0005	0,05	0,10	3,0	39	2
596.030.0006	0,06	0,12	3,0	39	2
596.030.0007	0,07	0,14	3,0	39	2
596.030.0008	0,08	0,16	3,0	39	2
596.030.0009	0,09	0,18	3,0	39	2
596.030.0010	0,10	0,20	3,0	39	2
596.030.0015	0,15	0,30	3,0	39	2
596.030.0020	0,20	0,40	3,0	39	2
596.030.0025	0,25	0,50	3,0	39	2
596.030.0030	0,30	0,60	3,0	39	2
596.030.0035	0,35	0,70	3,0	39	2
596.030.0040	0,40	0,80	3,0	39	2
596.030.0045	0,45	0,90	3,0	39	2
596.030.0050	0,50	1,00	3,0	39	2
596.030.0060	0,60	1,20	3,0	39	2
596.030.0070	0,70	1,40	3,0	39	2
596.030.0080	0,80	1,60	3,0	39	2
596.030.0090	0,90	1,80	3,0	39	2
596.030.0100	1,00	2,50	3,0	39	2
596.030.0150	1,50	4,00	3,0	39	2
596.040.0100	1,00	2,50	4,0	50	2
596.040.0110	1,10	2,50	4,0	50	2
596.040.0120	1,20	3,00	4,0	50	2
596.040.0130	1,30	3,00	4,0	50	2
596.040.0140	1,40	3,00	4,0	50	2
596.040.0150	1,50	4,00	4,0	50	2
596.040.0160	1,60	4,00	4,0	50	2
596.040.0170	1,70	5,00	4,0	50	2
596.040.0180	1,80	5,00	4,0	50	2
596.040.0190	1,90	5,00	4,0	50	2
596.040.0200	2,00	6,00	4,0	50	2
596.040.0210	2,10	6,00	4,0	50	2
596.040.0220	2,20	6,00	4,0	50	2
596.040.0230	2,30	7,00	4,0	50	2
596.040.0240	2,40	7,00	4,0	50	2
596.040.0250	2,50	7,00	4,0	50	2
596.040.0260	2,60	7,00	4,0	50	2
596.040.0270	2,70	7,00	4,0	50	2
596.040.0280	2,80	8,00	4,0	50	2
596.040.0290	2,90	8,00	4,0	50	2
596.040.0300	3,00	12,00	4,0	50	2
596.040.0350	3,50	12,00	4,0	50	2
596.040.0400	4,00	14,00	4,0	50	2
596.050.0450	4,50	14,00	5,0	50	2
596.050.0500	5,00	16,00	5,0	50	2
596.060.0600	6,00	19,00	6,0	64	2



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung

- Kurze Ausführung
 - Präziser Zentrumsschnitt
 - Feinstgeschliffene Schneiden
 - Standard ohne Beschichtung

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling

- Short design
 - Precise centre cut
 - Finest ground flutes
 - Standard without coating

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC

- Exécution courte
 - Coupe de précision au centre
 - Dents finement polies
 - Standard sans revêtement

455M



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung

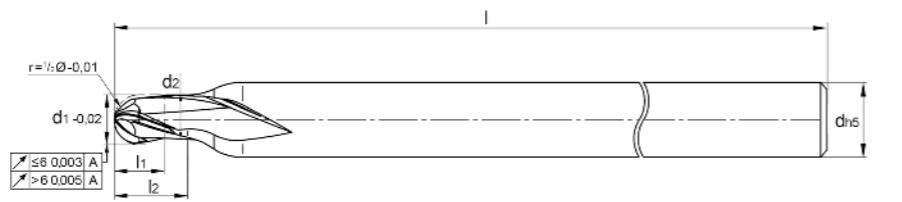
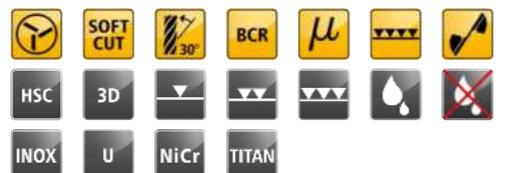
- Kurze Ausführung
- Präziser Zentrumsschnitt
- Feinstgeschliffene Schneiden
- BCR: Angepasste Beschichtung
- Standard mit Beschichtung BCR

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling

- Short design
- Precise centre cut
- Finest ground flutes
- BCR: Coating adapted to tool application
- BCR coating as standard

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC

- Exécution courte
- Coupe de précision au centre
- Dents finement polies
- BCR : Revêtement ajusté
- Revêtement BCR comme standard

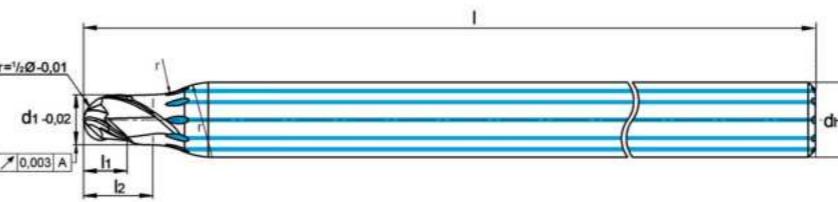


455S.B3



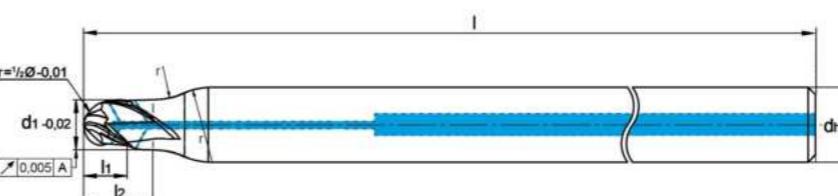
VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung mit Innen- oder Schaftkühlung

- Kurze Ausführung
- Mit Innen- oder Schaftkühlung
- Auch für schwer zerspanbare Materialien geeignet
- Präziser Zentrumsschnitt
- Standard mit Beschichtung WAD



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
455S.B3.0150.075.025SK	1,5	1,45	0,75	1,5	2,5	6,0	45	3
455S.B3.0150.075.040SK	2,0	1,95	1,00	2,0	3,0	6,0	45	3
455S.B3.0200.100.040SK	3,0	2,95	1,50	3,0	4,5	6,0	45	3
455S.B3.0300.150.045SK	4,0	3,90	2,00	4,0	6,0	6,0	45	3
455S.B3.0400.200.060SK	5,0	4,90	2,50	5,0	7,5	6,0	45	3
455S.B3.0500.250.075SK	6,0	5,90	3,00	6,0	9,0	8,0	60	3
455S.B3.0600.300.090SK	6,0	5,90	3,00	6,0	9,0	8,0	60	3

SK - SC - RQ



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
455S.B3.0800.400.120IK	8,0	7,90	4,00	8,0	12,0	8,0	50	3
455S.B3.1000.500.150IK	10,0	9,80	5,00	10,0	15,0	10,0	60	3

IK - IC - RI

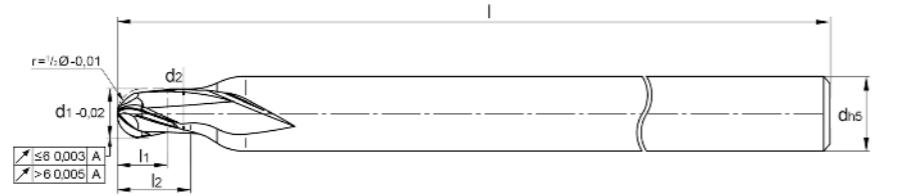


Fraises sphériques en carbure pour l'usinage HSC avec refroidissement interne ou de la queue

- Modèle court
- Avec refroidissement interne ou de la queue
- Également adapté pour les matériaux difficiles à usiner
- Coupe centrale préciser
- Revêtement WAD comme standard

455P

KINGFISHER



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung

- Kurze Ausführung
- Präziser Zentrumsschnitt
- Feinstgeschliffene Schneiden
- WAD: Erhöhte Werkzeugstandzeit
- Standard mit Beschichtung WAD

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling

- Short design
- Precise centre cut
- Finest ground flutes
- WAD: Improved tool life cycle
- WAD coating as standard

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	l1	l2	d	I	Z
455PB3.0200.030WAD	2,0	1,95	2,0	3,0	6,0	45	3
455PB3.0300.045WAD	3,0	2,90	3,0	4,5	6,0	45	3
455PB3.0400.060WAD	4,0	3,90	4,0	6,0	6,0	45	3
455PB3.0500.075WAD	5,0	4,90	5,0	7,5	6,0	45	3
455PB3.0600.090WAD	6,0	5,90	6,0	9,0	6,0	45	3
455PB3.0800.120WAD	8,0	7,90	8,0	12,0	8,0	50	3

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC

- Exécution courte
- Coupe de précision au centre
- Dents finement polies
- WAD : Augmentation de la durée de vie des outils
- Revêtement WAD comme standard



VHM-Mikro-Kugelfräser

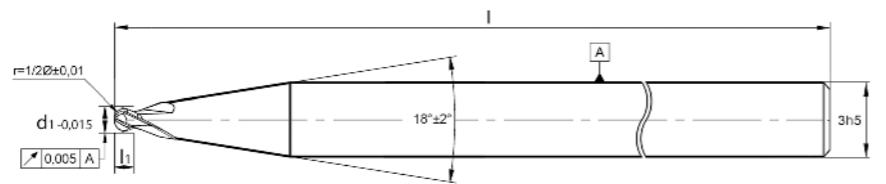
- Mit Zentrumsschnitt
 - Leichtschneidende Werkzeuggeometrie
 - Für die HSC-Bearbeitung
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 511.030.0040BCR

Solid carbide micro ball nose end mill

- With centre cut
 - Easy-cutting geometry
 - For HSC milling
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 511.030.0040BCR

Micro-fraise sphérique en carbure

- Avec coupe au centre
 - Géométrie de coupe facile
 - Pour l'usinage HSC
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 511.030.0040BCR



VHM-Mikro-Kugelfräser

- Mit Zentrumsschnitt
- Feingeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Extra kurz für maximale Stabilität
- Kostenoptimiertes Werkzeug
- Ohne Zahnteilung
- BCR: Angepasste Beschichtung

Solid carbide micro ball nose end mill

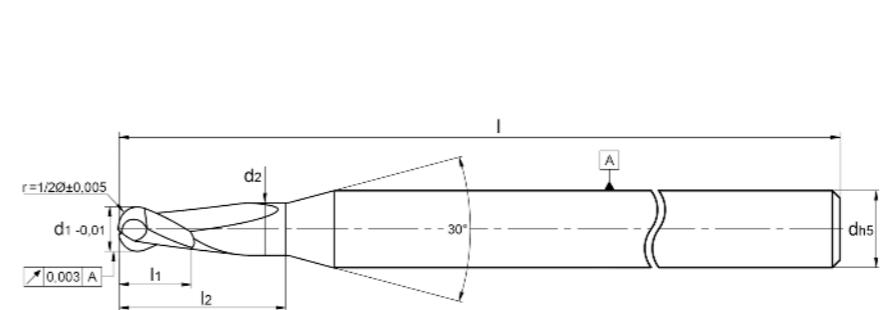
- With centre cut
- Finest ground, polished cutting edges and flutes
- Extremely short for maximum stability
- Cost-optimized tool
- Without tooth pitch
- BCR: Coating adapted to tool application

Micro-fraise sphérique en carbure

- Avec coupe au centre
- Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
- Particulièrement courtes pour une stabilité maximale
- Outil à coûts optimisés
- Sans pas de dents
- BCR : Revêtement ajusté

536.B2 unbeschichtet	536.B2 BCR mit BCR-Beschichtung	d1	r	l1	d	l	z
536.B2.uncoated	536.B2 with BCR coating						
536.B2 non revêtu	536.B2 revêtu BCR						
536.B2.050.038	536.B2.050.038BCR	0,5	0,25	0,38	3,0	38	2
536.B2.060.045	536.B2.060.045BCR	0,6	0,30	0,45	3,0	38	2
536.B2.070.055	536.B2.070.055BCR	0,7	0,35	0,55	3,0	38	2
536.B2.080.060	536.B2.080.060BCR	0,8	0,40	0,60	3,0	38	2
536.B2.090.068	536.B2.090.068BCR	0,9	0,45	0,68	3,0	38	2
536.B2.100.075	536.B2.100.075BCR	1,0	0,50	0,75	3,0	38	2
536.B2.150.113	536.B2.150.113BCR	1,5	0,75	1,13	3,0	38	2
536.B2.200.150	536.B2.200.150BCR	2,0	1,00	1,50	3,0	38	2
536.B2.250.188	536.B2.250.188BCR	2,5	1,25	1,88	3,0	38	2
536.B2.300.225	536.B2.300.225BCR	3,0	1,50	2,25	3,0	38	2

Verpackungseinheit 5 Stück/Packing unit 5 piece/Conditionnement par 5



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Mit Freilänge
 - Präziser Zylinderschaft
 - Feinstgeschliffene Schneiden
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 550.0020.015BCR

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of non-ferrous metals

- With free length
 - Precise cylinder shaft
 - Finest ground flutes
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 550.0020.015BCR

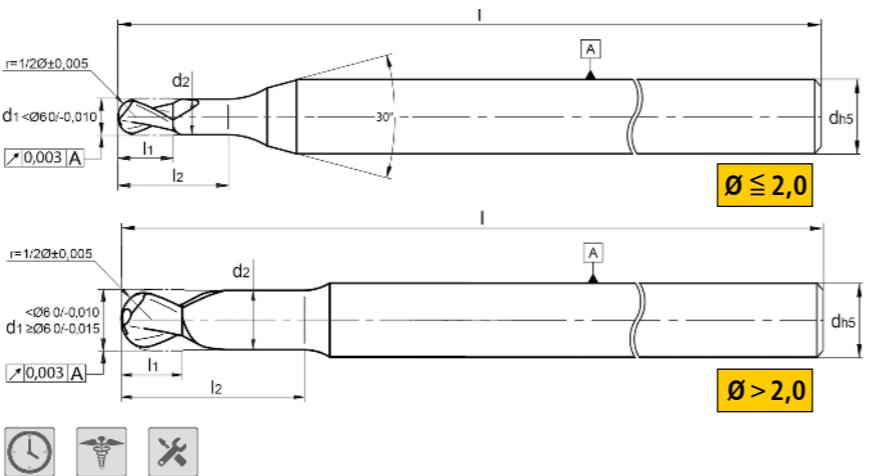
Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC du métal NF

- Avec longueur libre
 - Queue cylindrique de précision
 - Dents finement polies
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 550.0020.015BCR


VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung mit Freilänge
- Feinstgeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Präzision im μ -Bereich
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung

Bestell-Beispiel: 551.0020.10.015BCR


Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC de métaux non ferreux

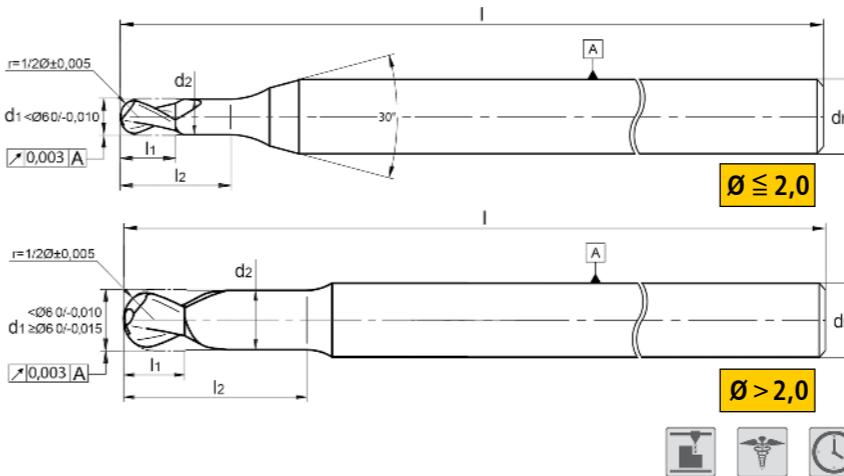
- Exécution courte avec longueur libre
- Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
- Précision au μ
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement BCR

Exemple de commande : 551.0020.10.015BCR

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of nonferrous metals

- Short design with free length
- Finest ground, polished cutting edges and flutes
- μ -range precision
- Standard without coating
- On request with BCR coating

Ordering example: 551.0020.10.015BCR


VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung mit Freilänge
- Feinstgeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Präzision im μ -Bereich
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung

Bestell-Beispiel: 551.0020.10.015BCR

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC de métaux non ferreux

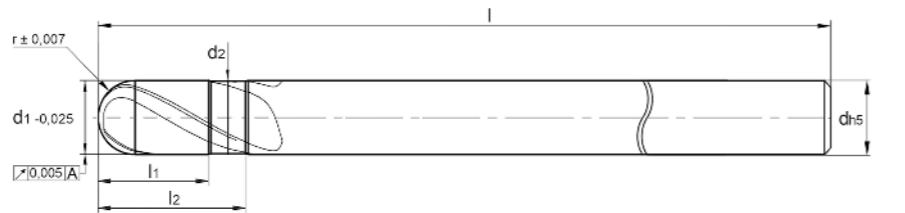
- Exécution courte avec longueur libre
- Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
- Précision au μ
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement BCR

Exemple de commande : 551.0020.10.015BCR

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r = d 1/2	l1	l2	d	l	Z	Neigungswinkel / Inclination angle Angle d'inclinaison					
									30'	1°	1° 30'	2°	3°	
551.0020.10.015	0,2	0,18	0,10	0,3	1,5	4,0	50	2	1,90	2,04	2,17	2,28	2,49	
551.0030.15.015					1,5				1,94	2,07	2,19	2,30	2,50	
551.0030.15.030	0,3	0,27	0,15	0,5	3,0	4,0	50	2	3,54	3,73	3,90	4,04	4,30	
551.0030.15.045					4,5				5,13	5,37	5,56	5,73	6,03	
551.0030.15.060					6,5				7,23	7,51	7,74	7,94	8,28	
551.0040.20.020					2,0				2,58	2,72	2,84	2,95	3,16	
551.0040.20.040	0,4	0,34	0,20	0,6	4,0	4,0	50	2	4,69	4,89	5,06	5,22	5,49	
551.0040.20.060					6,0				6,78	7,03	7,24	7,43	7,75	
551.0040.20.080					8,0				8,86	9,16	9,40	9,61	9,96	
551.0050.25.025					2,5				3,11	3,26	3,39	3,52	3,74	
551.0050.25.050	0,5	0,44	0,25	0,7	5,0	4,0	50	2	5,73	5,96	6,15	6,32	6,62	
551.0050.25.075					7,5				8,34	8,63	8,86	9,06	9,41	
551.0050.25.100					10,0				10,93	11,27	11,53	11,76	12,46	
551.0060.30.030					3,0				3,63	3,80	3,95	4,08	4,32	
551.0060.30.060	0,6	0,54	0,30	1,0	6,0	4,0	50	2	6,78	7,03	7,24	7,42	7,74	
551.0060.30.090					9,0				9,90	10,21	10,46	10,68	11,21	
551.0060.30.120					12,0				13,00	13,37	13,65	13,90	14,96	
551.0080.40.040					4,0				4,68	4,87	5,04	5,19	5,46	
551.0080.40.080	0,8	0,74	0,40	1,2	8,0	4,0	50	2	8,85	9,15	9,38	9,59	9,94	
551.0080.40.120					12,0				13,00	13,36	13,65	13,89	14,95	
551.0080.40.160					16,0				17,12	17,54	17,87	18,42	19,95	
551.0100.50.050					5,0				5,70	5,92	6,11	6,28	6,57	
551.0100.50.100	1,0	0,95	0,50	1,6	10,0	4,0	50	2	10,90	11,24	11,50	11,73	12,44	
551.0100.50.150					15,0				16,07	16,48	16,80	17,26	18,69	
551.0100.50.200					20,0				21,22	21,68	22,18	23,03	24,94	
551.0150.75.050					5,0				5,76	5,97	6,14	6,30	6,58	
551.0150.75.100	1,5	1,42	0,75	2,4	10,0	4,0	60	2	13,03	13,37	13,65	13,89	14,95	
551.0150.75.150					15,0				16,12	16,51	16,82	17,27	18,70	
551.0150.75.200					20,0				21,26	21,71	22,19	23,04	-	

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r = d 1/2	l1	l2	d	l	Z	Neigungswinkel / Inclination angle Angle d'inclinaison					
									30'	1°	1° 30'	2°	3°	
551.0200.100.060					6,0				6,80	7,02	7,21	7,38	7,67	
551.0200.100.120					12,0				13,02	13,36	13,63	13,87	14,93	
551.0200.100.180	2,0	1,92	1,00	3,0	18,0	4,0	60	2	19,20	19,62	19,96	20,72	-	
551.0200.100.240					24,0				25,35	25,84	26,63	27,64	-	
551.0200.100.300					30,0				31,49	32,11	33,29	-	-	
551.0300.150.090					9,0				10,09	10,33	10,54	10,73	-	
551.0300.150.180	3,0	2,82	1,50	3,5	18,0	4,0	60	2	19,34	19,72	20,00	-	-	
551.0300.150.300					30,0				31,60	32,15	-	-	-	
551.0400.200.120	4,0	3,82	2,0											

551.B3



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung mit Freilänge
- Feinstgeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Präzision im μ -Bereich
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit WAD-Beschichtung

Bestell-Beispiel:

551.B3.0800.400.160WAD

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of nonferrous metals

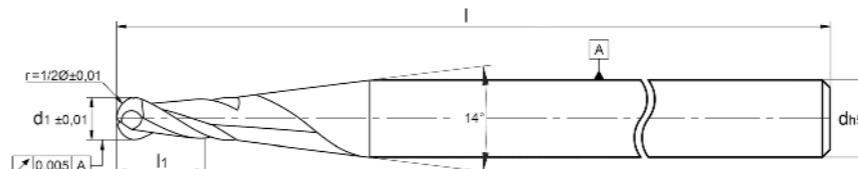
- Short design with free length
 - Finest ground, polished cutting edges and flutes
 - μ -range precision
 - Standard without coating
 - On request with WAD coating
- Ordering example:
551.B3.0800.400.160WAD

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC du métaux NF

- Exécution courte avec longueur libre
 - Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
 - Précision au μ
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement
- WAD Exemple de commande :
551.B3.0800.400.160WAD

Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	r = d 1/2	l1	l2	d	l	z	Neigungswinkel / Inclination angle Angle d'inclinaison								
									30'	1°	1° 30'	2°	3°	30'	1°	1° 30'	2°
551.B3.0800.400.160	8,0	7,82	4,0	12,0	16,0 30,0	8,0	70	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-
551.B3.0800.400.300									-	-	-	-	-	-	-	-	-
551.B3.1000.500.200	10,0	9,82	5,0	15,0	20,0 30,0	10,0	80	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-
551.B3.1000.500.300									-	-	-	-	-	-	-	-	-
551.B3.1200.600.240	12,0	11,82	6,0	18,0	24,0 30,0	12,0	80	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-
551.B3.1200.600.300									-	-	-	-	-	-	-	-	-

552



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung
- Präziser Zylinderschaft
- Feinstgeschliffene Schneiden
- Standard ohne Beschichtung

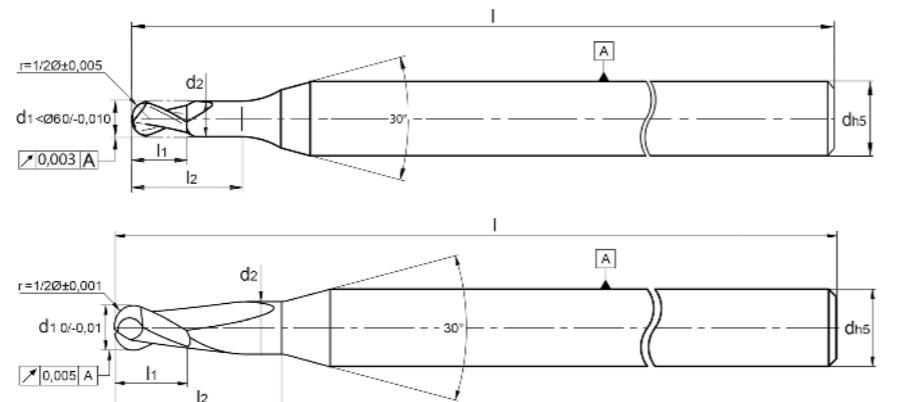
Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of non-ferrous metals

- Short version
- Precise cylinder shaft
- Finest ground flutes
- Standard without coating

Bestell-Nr. order no N° référence	d1	l1	d	l	z
552.0020	0,2	0,3	3,0	40	2
552.0040	0,4	0,6	3,0	40	2
552.0050	0,5	1,0	3,0	40	2
552.0060	0,6	1,0	3,0	40	2
552.0080	0,8	1,4	3,0	40	2
552.0100	1,0	5,0	3,0	70	2
552.0150	1,5	8,0	3,0	70	2
552.0200	2,0	10,0	3,0	70	2
552.0250	2,5	10,0	3,0	70	2
552.0300	3,0	10,0	4,0	70	2

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC du métaux NF

- Exécution courte
- Queue cylindrique de précision
- Dents finement polies
- Standard sans revêtement



VHM-Kugelfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Mit Freilänge
- Präziser Zylinderschaft
- Feinstgeschliffene Schneiden
- Standard ohne Beschichtung

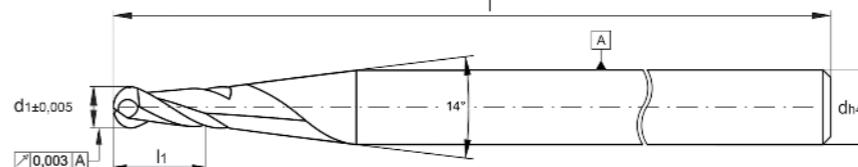
Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of non-ferrous metals

- With free length
- Precise cylinder shaft
- Finest ground flutes
- Standard without coating

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC du métaux NF

- Avec longueur libre
- Queue cylindrique de précision
- Dents finement polies
- Standard sans revêtement

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	l1	l2	d	I	Z
553.0050	0,5	0,45	0,6	2,5	3,0	50	2
553.0060	0,6	0,55	0,8	3,0	3,0	50	2
553.0080	0,8	0,75	1,0	4,0	3,0	50	2
553.0100	1,0	0,95	1,5	5,0	3,0	50	2
553.0150	1,5	1,43	3,0	8,0	3,0	70	2
553.0200	2,0	1,92	4,0	10,0	3,0	70	2
553.0250	2,5	2,42	5,0	10,0	3,0	70	2
553.0300	3,0	2,90	6,0	10,0	4,0	70	2



VHM-Mikro-Kugelfräser mit Zentrumsschnitt

- Höchste Fertigungspräzision
 - Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch ab Ø 0,2 mm mit Ihren Vorgaben angepasste BCR- oder WAD-Beschichtung lieferbar.
- Bestell-Beispiel: 590.030.0020BCR
Bestell-Beispiel: 590.030.0020WAD

Solid carbide micro ball nose end mill with centre cut

- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Standard without coating
- On request from Ø 0,2 mm available with BCR or WAD coating according your specifications Ordering example: 590.030.0020BCR
example: 590.030.0020WAD

Micro-fraise sphérique en carbure avec coupe au centre

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et espace entre dents polis
- Standard sans revêtement
- Sur demande à partir du Ø 0,2 mm livrable avec revêtement BCR ou WAD selon votre spécification
Exemple de commande : 590.030.0020BCR
Exemple de commande : 590.030.0020WAD

455.T2



VHM-Torusfräser für die HSC- und HPC-Bearbeitung mit Schaftkühlung

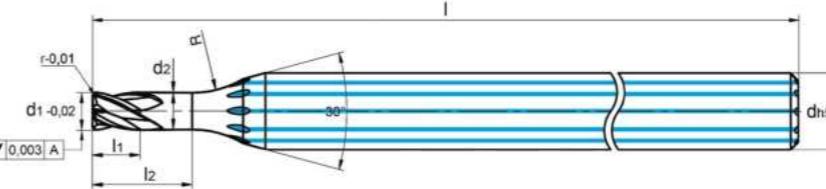
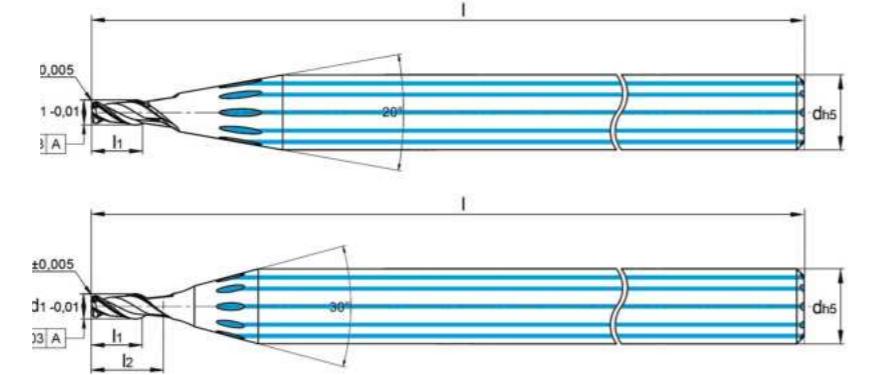
- Mit Freilänge
- Mit Schaftkühlung
- Neue Schaftgeometrie
- Optimierte Ausspitzungs- und Zentrumsgemetrie
- Feinste Oberflächen, Maß- und Formgenauigkeit
- Auch für schwer zerspanbare Materialien geeignet
- Standard mit Beschichtung WAD

Solid carbide end mill with corner radius for HSC and HPC milling with coolant channels in shank

- With free length
- With coolant channels in shank
- New shaft geometry
- Optimised cutting edge reduction and centring geometry
- Finest surfaces dimensions and geometrical accuracy
- Also suitable for difficult-to-machine materials
- WAD coating as standard

Fraises toriques en carbure pour l'usinage HSC et HPC avec refroidissement interne ou de la queue

- Avec longueur libre
- Avec refroidissement de la queue
- Nouvelle géométrie de la queue
- Géométrie optimisée des appointissages et des centres
- Haute précision de dimensions et de forme
- Également adapté pour les matériaux difficiles à usiner
- Revêtement WAD comme standard



VHM-Torusfräser für die HPC-Bearbeitung mit Innen- oder Schaftkühlung

- Ab Ø 6,0 mm mit HPC/Trochoidal-Geometrie
- Mit Freilänge
- Mit Innen- oder Schaftkühlung
- Neue Schaftgeometrie
- Optimierte Nut-, Zentrum- und Mikrogeometrie
- Feinste Oberflächen, Maß- und Formgenauigkeit
- Auch für schwer zerspanbare Materialien geeignet
- Standard mit Beschichtung WAD

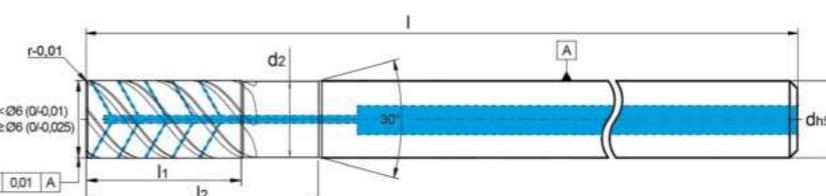
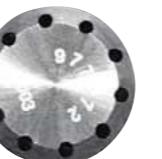
Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
455.T2.0150.030.040SK	1,5	1,4	0,3	2,0	4,0	6,0	50	2
455.T2.0200.020.040SK	2,0	2,0	0,2	4,0	4,0	6,0	50	2
455.T2.0200.050.060SK	2,0	1,9	0,5	4,0	6,0	6,0	50	2
455.T2.0250.050.080SK	2,5	2,4	0,5	3,0	8,0	6,0	50	2
455.T2.0300.020.060SK	3,0	3,0	0,2	6,0	6,0	6,0	50	2
455.T2.0300.050.060SK	3,0	3,0	0,5	6,0	6,0	6,0	50	2
455.T2.0300.050.090SK	3,0	2,9	0,5	6,0	9,0	6,0	50	2
455.T2.0400.020.080SK	4,0	4,0	0,2	8,0	8,0	6,0	50	2
455.T2.0400.050.080SK	4,0	4,0	0,5	8,0	8,0	6,0	50	2

SK - SC - RQ



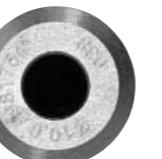
Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
455.T4.0300.010.140SK	3,0	2,9	0,10	4,0	14,0	6,0	50	4
455.T4.0400.010.150SK	4,0	3,9	0,10	5,0	15,0	6,0	50	4
455.T4.0600.010.180SK				6,0	18,0	18,0		
455.T4.0600.050.210SK				6,0	5,5	0,50	21,0	8,0
455.T4.0600.100.210SK				5,5	1,00	15,0	21,0	

SK - SC - RQ



Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
455.T4.0600.050.210IK	6,0	5,5	0,50	15,0	21,0	6,0	60	4
455.T4.0800.015.240IK	8,0	7,5	0,15	20,0	24,0	8,0	63	4
455.T4.0800.050.240IK								
455.T4.1000.020.300IK	10,0	9,5	0,20	25,0	30,0	10,0	75	4
455.T4.1000.100.300IK								
455.T4.1200.020.360IK	12,0	11,5	0,20	30,0	36,0	12,0	85	4
455.T4.1200.100.360IK								

IK - IC - RI



Solid carbide end mill with corner radius for HPC milling with internal or coolant channels in shank

- From Ø 6.0 mm with HPC/trochoidal geometry
- With free length
- With internal or coolant channels in shank
- New shaft geometry
- Optimised groove, centring and microgeometry
- Finest surfaces dimensions and geometrical accuracy
- Also suitable for difficult-to-machine materials
- WAD coating as standard

Fraise torique en carbure pour l'usinage HPC avec refroidissement interne ou de la queue

- À partir de Ø6 avec géométrie HPC/trochoïdale
- Avec longueur libre
- Avec refroidissement interne ou de la queue
- Nouvelle géométrie de la queue
- Géométrie optimisée des rainures, des centres et microgéométrie
- Haute précision de dimensions et de forme
- Également adapté pour les matériaux difficiles à usiner
- Revêtement WAD comme standard


VHM-Torusfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

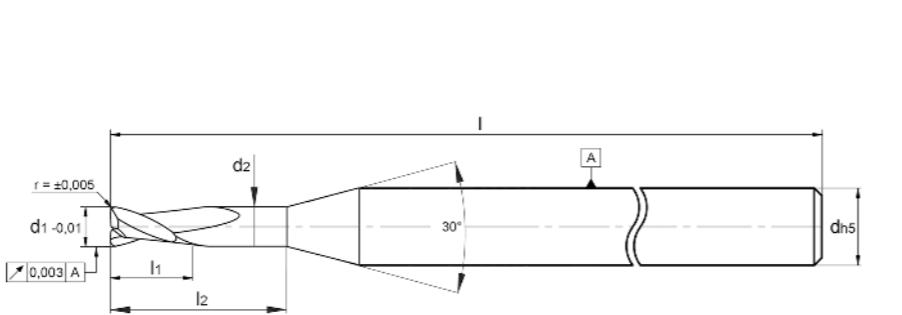
- Mit Freilänge
 - Präziser Zylinderschaft
 - Feinstgeschliffene Schneiden
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 555.0020.015BCR

Solid carbide end mill with corner radius for HSC milling of non-ferrous metals

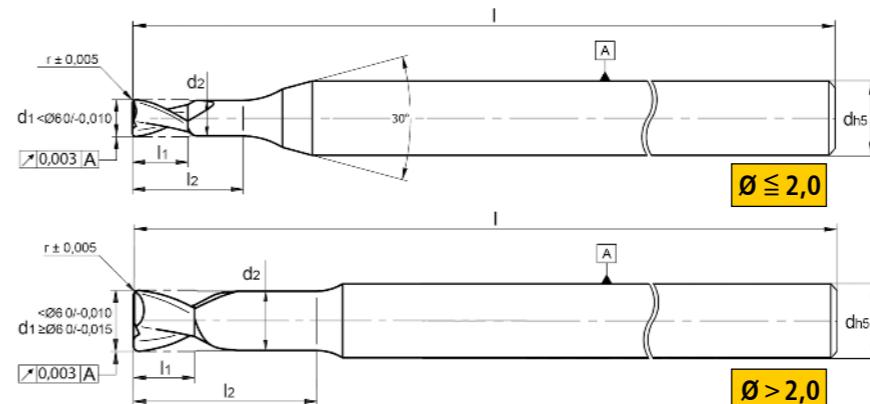
- With free length
 - Precise cylinder shaft
 - Finest ground flutes
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 555.0020.015BCR

Fraise torique en carbure pour l'usinage HSC de métaux non ferreux

- Avec longueur libre
 - Queue cylindrique de précision
 - Dents finement polies
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 555.0020.015BCR



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z
555.0020.015	0,2	0,18	0,02	0,3	1,5	6,0	60	2
555.0030.015					1,5			
555.0030.030	0,3	0,27	0,02	0,5	3,0	6,0	60	2
555.0030.045					4,5			
555.0030.060					6,0			
555.0040.020					2,0			
555.0040.040					4,0			
555.0040.060	0,4	0,36	0,02	0,6	6,0	60	60	2
555.0040.080					6,0			
555.0050.025					8,0			
555.0050.050	0,5	0,45	0,05	0,7	2,5	6,0	60	2
555.0050.075					5,0			
555.0050.100					7,5			
555.0060.030					10,0			
555.0060.060	0,6	0,45	0,05	1,0	3,0	6,0	60	2
555.0060.090					6,0			
555.0060.120					9,0			
555.0060.150					12,0			
555.0080.040					12,0			
555.0080.080	0,8	0,75	0,05	1,2	4,0	6,0	60	2
555.0080.120					8,0			
555.0080.160					12,0			
555.0100.050					16,0			
555.0100.100	1,0	0,95	0,10	1,6	5,0	6,0	60	2
555.0100.150					10,0			
555.0100.200					15,0			
555.0100.250					20,0			
555.0150.050					20,0			
555.0150.100	1,5	1,45	0,15	2,4	5,0	6,0	60	2
555.0150.150					10,0			
555.0150.200					15,0			
555.0200.060					20,0			
555.0200.120					20,0			
555.0200.180	2,0	1,92	0,30	3,0	6,0	6,0	60	2
555.0200.240					12,0			
555.0200.300					18,0			
555.0300.090	3,0	2,90	0,30	3,5	24,0	6,0	60	2
555.0300.180					40,0	60	60	2
555.0300.300					45,0	100		
555.0300.450					60			
555.0400.120					60			
555.0400.240	4,0	3,90	0,50	4,0	60	60	60	2
555.0400.400					100			
555.0500.150					60			
555.0500.300	5,0	4,90	0,50	5,0	15,0	6,0	60	2
555.0500.500					30,0	60	60	2
555.0600.180					50,0	100		
555.0600.300	6,0	5,90	0,50	6,0	18,0	60	60	2
555.0600.600					30,0	60	60	2

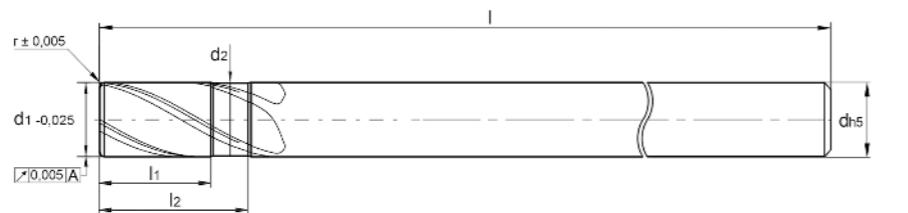

VHM-Torusfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung mit Freilänge
 - Feinstgeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
 - Präzision im μ -Bereich
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 556.0020.02.015BCR

Solid carbide end mill with corner radius for HSC milling of nonferrous metals

- Short design with free length
 - Finest ground, polished cutting edges and flutes
 - μ -range precision
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 556.0020.02.015BCR

Bestell-Nr. order no N° référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z	Neigungswinkel / Inclination angle Angle d'inclinaison				
									30'	1°	1° 30'	2°	3°
556.0020.02.015	0,2	0,17	0,02	0,3	1,5	4,0	50	2	1,75	1,85	1,95	2,04	2,22
556.0030.02.015	0,3	0,27	0,02	0,5	1,5	4,0	50	2	1,75	1,85	1,95	2,04	2,22
556.0030.02.030					3,0				3,40	3,60	3,80	4,00	4,20
556.0040.02.020	0,4	0,34	0,02	0,6	2,0	4,0	50	2	2,10	2,24	2,37	2,48	2,70
556.0040.02.040					4,0				2,40	2,60	2,70	2,90	3,10
556.0050.05.025					2,5				2,63	2,78	2,92	3,05	3,29
556.0050.05.050	0,5	0,44	0,05	0,7	5,0	4,0	50	2	5,25	5,48	5,68	5,85	6,15
556.0050.05.075					7,5				7,85	8,14	8,38	8,59	8,94
556.0050.05.100					10,0				10,45	10,78	11,05	11,28	11,98
556.0060.05.030	0,6	0,54	0,05	1,0	3,0	4,0	50	2	3,15	3,33	3,48	3,62	3,87
556.0060.05.060					6,0				6,29	6,55	6,76	6,95	7,27
556.0080.05.040	0,8	0,74	0,05	1,2	4,0	4,0	50	2	4,20	4,41	4,58	4,74	5,02
556.0080.05.080					8,0				8,37	8,67	8,92	9,13	9,48
556.0100.10.050					5,0				5,22	5,46	5,65	5,83	6,13
556.0100.10.100	1,0	0,95	0,10	1,6	10,0	4,0	50	2	10,42	10,76	11,04	11,27	11,97
556.0100.10.150					15,0				15,59	16,00	16,33	16,78	18,22
556.0150.10.050					5,0				5,30	5,52	5,71	5,8	



VHM-Torusfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung mit Freilänge
- Feinstgeschliffene, polierte Schneiden und Spankammern
- Präzision im μ -Bereich
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit WAD-Beschichtung

Bestell-Beispiel:
556.T4.0800.050.160WAD

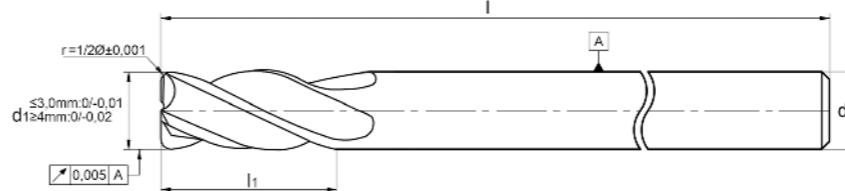
Solid carbide end mill with corner radius for HSC milling of nonferrous metals

- Short design with free length
 - Finest ground, polished cutting edges and flutes
 - μ -range precision
 - Standard without coating
 - On request with WAD coating
- Ordering example:
556.T4.0800.050.160WAD

Fraise torique en carbure pour l'usinage HSC de métaux non ferreux

- Exécution courte avec longueur libre
 - Dents et chambres de copeaux finement polies et rectifiées avec précision
 - Précision au μ
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement
- WAD Exemple de commande :
556.T4.0800.050.160WAD

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	d2	r	l1	l2	d	l	z	Neigungswinkel / Inclination angle Angle d'inclinaison								
									30'	1°	1° 30'	2°	3°	30'	1°	1° 30'	2°
556.T4.0800.050.160			0,50		16,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.0800.050.300	8,0	7,82	0,50	12,0	30,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.0800.100.160			1,00		16,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.0800.100.300			1,00		30,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1000.050.200			0,50		20,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1000.050.300	10,0	9,82	0,50	15,0	30,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1000.100.200			1,00		20,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1000.100.300			1,00		30,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1200.050.240			0,50		24,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1200.050.300	12,0	11,82	0,50	18,0	30,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1200.100.240			1,00		24,0			-	-	-	-	-	-				
556.T4.1200.100.300			1,00		30,0			-	-	-	-	-	-				



VHM-Torusfräser für die HSC-Bearbeitung von NE-Metallen

- Kurze Ausführung
- Präziser Zylinderschaft
- Feinstgeschliffene Schneiden
- Auch gut geeignet zur Bearbeitung von Edelmetallen, Edelstahl
- Standard ohne Beschichtung

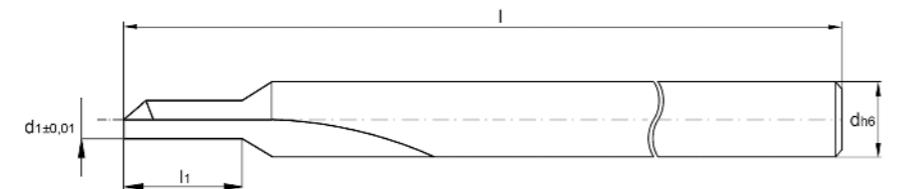
Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	r	l1	d	l	z
557.030.05	3,0	0,5	6,0	4,0	80	4
557.030.10		1,0				
557.040.05	4,0	0,5	10,0	4,0	80	4
557.040.10		1,0				
557.050.10	5,0	1,0	13,0	5,0	80	4
557.060.05		0,5				
557.060.10	6,0	1,0	15,0	6,0	80	4
557.060.15		1,5				

Solid carbide ball nose end mill for HSC milling of non-ferrous metals

- Short version
- Precise cylinder shaft
- Finest ground flutes
- Well suited for milling precious metals, stainless steel
- Standard without coating

Fraise sphérique en carbure pour l'usinage HSC du métal NF

- Exécution courte
- Queue cylindrique de précision
- Dents finement polies
- Bien adaptée pour l'usinage de métaux précieux, de l'acier inoxydable
- Standard sans revêtement



VHM-Einschneidfräser mit Zentrumsschnitt

- Gerade genutet
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Standard ohne Beschichtung
- Mit entsprechender Beschichtung auch geeignet für Stahlbearbeitung

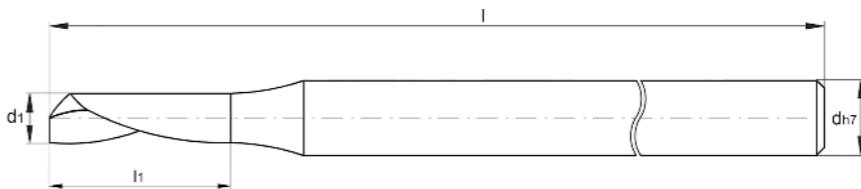
Solid carbide single lip end mill with centre cut

- Straight fluted
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Standard without coating
- With the corresponding coating also suitable for steel processing

Fraise carbure à une lèvre avec coupe au centre

- Rainure rectiligne
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Standard sans revêtement
- Avec revêtement spécifique, également approprié pour l'usinage de l'acier

Bestell-Nr. order no Nº référence	d1	l1	d	l	z
510.0050	0,5	2,5	3,0	35	1
510.0060	0,6	2,5	3,0	35	1
510.0070	0,7	3,0	3,0	35	1
510.0080	0,8	3,0	3,0	35	1
510.0090	0,9	4,5	3,0	35	1
510.0100	1,0	4,5	3,0	35	1
510.0110	1,1	4,5	3,0	35	1
510.0120	1,2	4,5	3,0	35	1
510.0130	1,3	4,5	3,0	35	1
510.0140	1,4	4,5	3,0	35	1
510.0150	1,5	5,5	3,0	35	1
510.0160	1,6	5,5	3,0	35	1
510.0170	1,7	5,5	3,0	35	1
510.0180	1,8	5,5	3,0	35	1
510.0190	1,9	5,5	3,0	35	1
510.0200	2,0	6,0	3,0	35	1
510.0210	2,1	6,0	3,0	35	1
510.0220	2,2	6,0	3,0	35	1
510.0230	2,3	6,0	3,0	35	1
510.0240	2,4	6,0	3,0	35	1
510.0250	2,5	6,5	3,0	35	1
510.0260	2,6	6,5	3,0	35	1
510.0270	2,7	6,5	3,0	35	1
510.0280	2,8	6,5	3,0	35	1
510.0290	2,9	6,5	3,0	35	1
510.0300	3,0	6,5	3,0	35	1
510.0310	3,1	6,5	4,0	35	1
510.0320	3,2	6,5	4,0	35	1
510.0330	3,3	6,5	4,0	35	1
510.0340	3,4	6,5	4,0	35	1
510.0350	3,5	6,5	4,0	35	1
510.0360	3,6	6,5	4,0	35	1
510.0370	3,7	6,5	4,0	35	1
510.0380	3,8	6,5	4,0	35	1
510.0390	3,9	6,5	4,0	35	1
510.0400	4,0	7,5	4,0	50	1



VHM-Einschneidfräser

- Schnittrichtung: Rechts
- Drallrichtung: Rechts
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Auch gut geeignet zur Bearbeitung von Kunststoffen
- Für die Bearbeitung von dünnwandigen eloxiertem Aluminium (Frontplatten, Fensterprofilen)
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide single lip end mill

- Cutting: RH
- Helix: RH
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Well suited for milling plastic
- For the milling of thin-walled anodised aluminium (front plates, window frames)
- Standard without coating

Fraise carbure à une lèvre

- Sens de coupe: à droite
- Sens d'hélice: à droite
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Bien adaptée pour l'usinage du plastique
- Pour l'usinage de plaques minces d'aluminium anodisé (platines frontales, profilés de fenêtre)
- Standard sans revêtement

**VHM-Einschneidfräser**

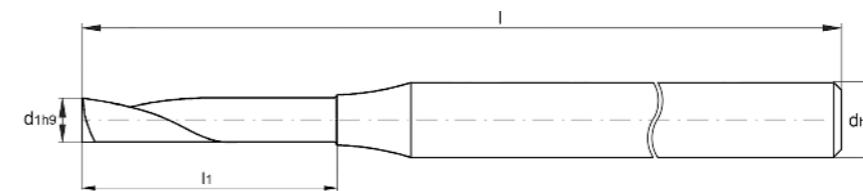
- Schnittrichtung: Rechts
- Drallrichtung: Rechts
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Auch gut geeignet zur Bearbeitung von Kunststoffen
- Für die Bearbeitung von dünnwandigen eloxiertem Aluminium (Frontplatten, Fensterprofilen)
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide single lip end mill

- Cutting: RH
- Helix: RH
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Well suited for milling plastic
- For the milling of thin-walled anodised aluminium (front plates, window frames)
- Standard without coating

Fraise carbure à une lèvre

- Sens de coupe : à droite
- Sens d'hélice : à droite
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Bien adaptée pour l'usinage du plastique
- Pour l'usinage de plaques minces d'aluminium anodisé (platines frontales, profilés de fenêtre)
- Standard sans revêtement

**VHM-Einschneidfräser für Kunststoffbearbeitung**

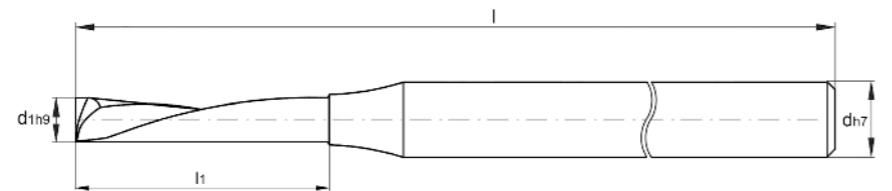
- Schnittrichtung: Rechts ziehend
- Drallrichtung: Rechts
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Extrem lange Standzeiten
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide single lip end mill for the machining of plastics

- Cutting: RH, up-cut
- Helix: RH
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Extremely long life cycles
- Standard without coating

Fraise carbure à une lèvre pour l'usinage des plastiques

- Sens de coupe : Droite, cisaillage oblique
- Sens d'hélice : à droite
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Durabilités extrêmement longues
- Standard sans revêtement


VHM-Einschneidfräser für Kunststoffbearbeitung

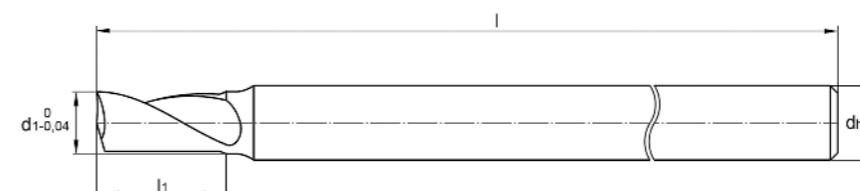
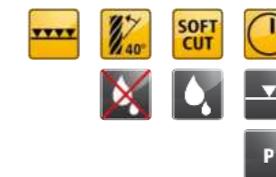
- Schnittrichtung: Rechts schiebend
- Drallrichtung: Links
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Extrem lange Standzeiten
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide single lip end mill for the machining of plastics

- Cutting: RH, down-cut
- Helix: LH
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Extremely long life cycles
- Standard without coating

Fraise carbure à une lèvre pour l'usinage des plastiques

- Sens de coupe : à droite, par poussée
- Sens d'hélice : à gauche
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Durabilités extrêmement longues
- Standard sans revêtement


VHM-Einschneidfräser für Kunststoffbearbeitung

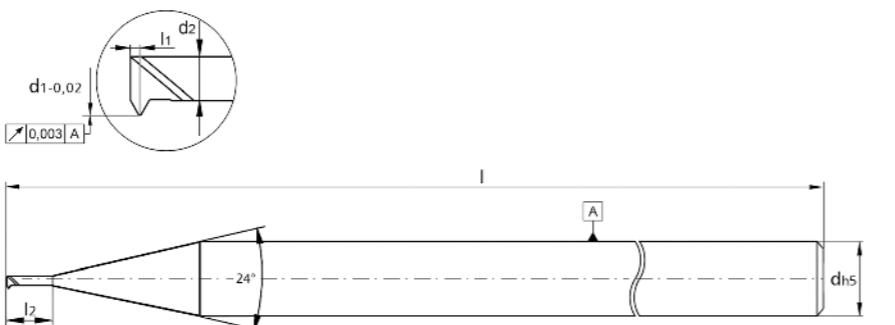
- Schnittrichtung: Rechts
- Drallrichtung: Rechts
- Feinstgeschliffene Schneiden
- Für höchste Standzeit und minimale Gratbildung
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide single lip end mill for the machining of plastics

- Cutting: RH
- Helix: RH
- Finest ground flutes
- For maximum tool life and minimum burring
- Standard without coating

Fraise carbure à une lèvre pour l'usinage des plastiques

- Sens de coupe : à droite
- Sens d'hélice : à droite
- Dents finement polies
- Pour très grande durabilité et bavure minimale
- Standard sans revêtement



VHM-Gewindewirbler NIHS

- Höchste Fertigungspräzision
- Schnittrichtung: Rechts
- Feinstgeschliffene Schneiden
- Prozesssicheres Fräsen
- Extrem lange Standzeiten
- Engste Toleranzen in Form und Rundlauf
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide whirl thread cutter NIHS

- Highest manufacturing precision
- Cutting: RH
- Finest ground flutes
- Process-safe milling
- Extremely long life cycles
- Extremely tight tolerances in shape and concentricity
- Standard without coating

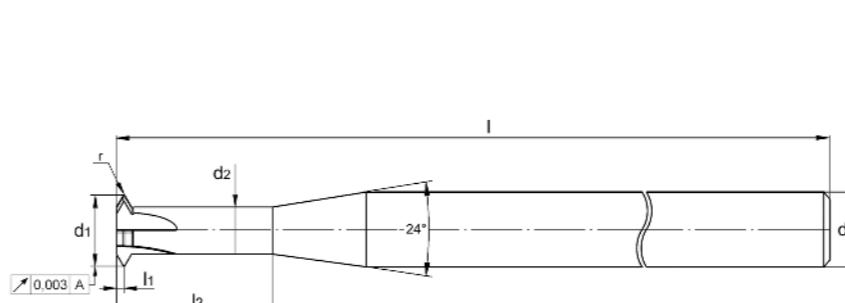
Tourbillonneur en carbure NIHS

- Très haute précision de fabrication
- Sens de coupe : à droite
- Dents finement polies
- Processus de fraisage sûr
- Durabilités extrêmement longues
- Tolérances serrées en terme de géométrie et de concentricité
- Standard sans revêtement

Bestell-Nr. order no N° référence	Gewindetyp Thread type Type de filetage	Größe size Taille	p	d1	d2	l1	l2	d	l	z
459.0300.Z1	NIHS S	0,3	0,080	0,21	0,12	0,035	0,7	3,0	39	1
459.0400.Z1	NIHS S	0,4	0,100	0,30	0,18	0,040	0,9	3,0	39	1
459.0400.Z3	NIHS S	0,4	0,100	0,30	0,18	0,040	0,9	3,0	39	3
459.0500.Z1	NIHS S	0,5	0,125	0,39	0,24	0,045	1,2	3,0	39	1
459.0500.Z3	NIHS S	0,5	0,125	0,39	0,24	0,045	1,2	3,0	39	3
459.0600.Z1	NIHS S	0,6	0,150	0,46	0,29	0,055	1,5	3,0	39	1
459.0600.Z3	NIHS S	0,6	0,150	0,46	0,29	0,055	1,5	3,0	39	3
459.0700.Z1	NIHS S	0,7	0,175	0,54	0,34	0,055	1,8	3,0	39	1
459.0700.Z3	NIHS S	0,7	0,175	0,54	0,34	0,055	1,8	3,0	39	3
459.0800.Z3	NIHS S	0,8	0,200	0,60	0,37	0,070	2,0	3,0	39	3
459.0800.Z4	NIHS S	0,8	0,200	0,60	0,37	0,070	2,0	3,0	39	4
459.0900.Z3	NIHS S	0,9	0,225	0,68	0,42	0,070	2,5	3,0	39	3
459.0900.Z4	NIHS S	0,9	0,225	0,68	0,42	0,070	2,5	3,0	39	4
459.1000.Z3	NIHS S	1,0	0,250	0,76	0,48	0,090	2,5	3,0	39	3
459.1000.Z4	NIHS S	1,0	0,250	0,76	0,48	0,090	2,5	3,0	39	4
459.1200.Z3	NIHS S	1,2	0,250	0,94	0,66	0,110	3,0	3,0	39	3
459.1200.Z4	NIHS S	1,2	0,250	0,94	0,66	0,110	3,0	3,0	39	4
459.1400.Z3	NIHS S	1,4	0,300	1,10	0,75	0,130	3,5	3,0	39	3
459.1400.Z4	NIHS S	1,4	0,300	1,10	0,75	0,130	3,5	3,0	39	4

PKD-Gewindewirbler - PCD whirl thread cutter - PCD Tourbillonneur

Bestell-Nr. order no N° référence	Gewindetyp Thread type Type de filetage	Größe size Taille	p	d1	d2	l1	l2	d	l	z
459P040Z3	NIHS S	0,4	0,100	0,30	0,18	0,040	0,9	4,0	39	3
459P050Z3	NIHS S	0,5	0,125	0,38	0,24	0,045	1,2	4,0	39	3
459P060Z3	NIHS S	0,6	0,150	0,46	0,29	0,055	1,5	4,0	39	3
459P070Z3	NIHS S	0,7	0,175	0,54	0,34	0,055	1,8	4,0	39	3
459P080Z4	NIHS S	0,8	0,200	0,60	0,37	0,070	2,0	4,0	39	4
459P090Z4	NIHS S	0,9	0,225	0,68	0,42	0,070	2,5	4,0	39	4
459P100Z4	NIHS S	1,0	0,250	0,76	0,48	0,090	2,5	4,0	39	4
459P120Z4	NIHS S	1,2	0,250	0,94	0,66	0,110	3,0	4,0	39	4



VHM Gewindewirbler

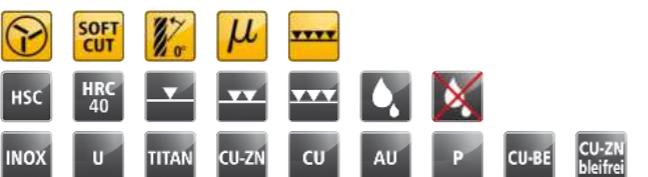
- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Universell für Standardanwendungen
- Sonderausführungen auf Anfrage lieferbar
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide whirl thread cutter

- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Universal for standard application
- Special designs on request
- Standard without coating

Tourbillonneur en carbure

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- Universel pour utilisations standard
- Exécutions spéciales sur demande
- Standard sans revêtement


VHM-Gewindewirbler mit 2 Zahnreihen

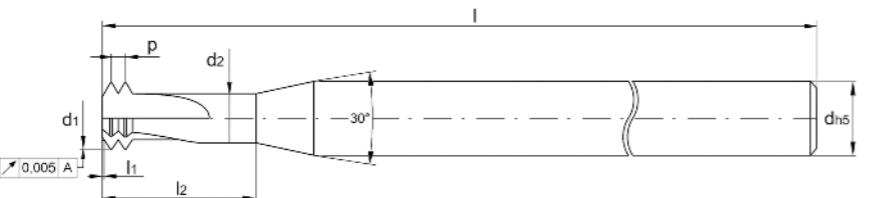
- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Mit 2 Zahnreihen, für die Herstellung von Vollprofilgewinden
- Sonderausführungen auf Anfrage lieferbar
- Standard ohne Beschichtung

Solid carbide whirl thread cutter with two cutting edges

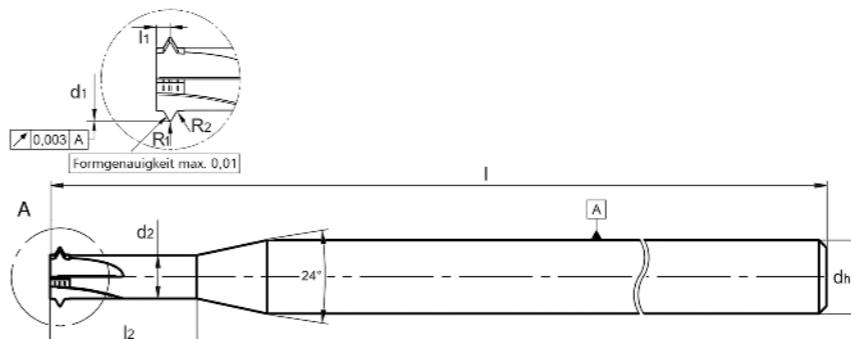
- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- 2 cutting edges, for production of solid profile whirl threads
- Special designs on request
- Standard without coating

Tourbillonneur en carbure à deux rangées de dents

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et chambres de copeaux polies
- À 2 rangées de dents pour la fabrication de filetages à profil plein
- Modèles spéciaux sur demande
- Standard sans revêtement



Bestell-Nr. order no Nº référence	Gewinde thread taraudage	d1	d2	p	l1	l2	d	l	z
461.M010.0230	M1,0x0,25	0,64	0,23	0,25	0,03	2,30	3,0	38	3
461.M010.0460	M1,0x0,25	0,64	0,23	0,25	0,03	4,60	3,0	38	3
461.M012.0280	M1,2x0,25	0,84	0,43	0,25	0,03	2,80	3,0	38	3
461.M012.0560	M1,2x0,25	0,84	0,43	0,25	0,03	5,50	3,0	38	3
461.M014.0320	M1,4x0,30	0,98	0,51	0,30	0,03	3,20	3,0	38	3
461.M014.0640	M1,4x0,30	0,98	0,51	0,30	0,03	6,40	3,0	38	3
461.M016.0370	M1,6x0,35	1,12	0,62	0,35	0,03	3,70	3,0	38	3
461.M016.0740	M1,6x0,35	1,12	0,62	0,35	0,03	7,40	3,0	38	3
461.M018.0410	M1,8x0,35	1,32	0,82	0,35	0,03	4,10	3,0	38	3
461.M018.0830	M1,8x0,35	1,32	0,82	0,35	0,03	8,30	3,0	38	3
461.M020.0460	M2,0x0,40	1,46	0,90	0,40	0,03	4,60	3,0	38	3
461.M020.0920	M2,0x0,40	1,46	0,90	0,40	0,03	9,20	3,0	38	3
461.M022.0510	M2,2x0,45	1,60	0,98	0,45	0,03	5,10	3,0	38	3
461.M022.1010	M2,2x0,45	1,60	0,98	0,45	0,03	10,10	3,0	38	3
461.M023.0530	M2,3x0,40	1,76	1,20	0,40	0,03	5,30	3,0	38	3
461.M023.1040	M2,3x0,40	1,76	1,20	0,40	0,03	10,60	3,0	38	3
461.M025.0580	M2,5x0,45	1,90	1,28	0,45	0,03	5,80	3,0	38	3
461.M025.1150	M2,5x0,45	1,90	1,28	0,45	0,03	11,50	3,0	38	3
461.M030.0690	M3,0x0,50	2,34	1,67	0,50	0,03	6,90	3,0	38	3
461.M030.1380	M3,0x0,50	2,34	1,67	0,50	0,03	13,80	3,0	38	3
461.M035.0810	M3,5x0,60	2,71	1,93	0,60	0,03	8,10	3,0	38	3
461.M035.1610	M3,5x0,60	2,71	1,93	0,60	0,03	16,10	3,0	38	3
461.M040.0920	M4,0x0,70	3,09	2,17	0,70	0,03	9,20	4,0	38	3
461.M040.1840	M4,0x0,70	3,09	2,17	0,70	0,03	18,40	4,0	38	3
461.M045.1040	M4,5x0,75	3,53	2,55	0,75	0,03	10,40	4,0	42	3
461.M045.2070	M4,5x0,75	3,53	2,55	0,75	0,03	20,70	4,0	42	3
461.M050.1150	M5,0x0,80	3,97	2,93	0,80	0,03	11,50	4,0	42	3
461.M050.2300	M5,0x0,80	3,97	2,93	0,80	0,03	23,00	4,0	42	3


VHM-Gewindewirbler für Dentalimplante aus Titan und Edelstahl

- Höchste Fertigungspräzision
- Werkzeuge mit polierten Schneiden und Spankammern
- Gratfreies, zylindrisches, konturtreues Gewinde
- Für die Großserienfertigung
- Sonderausführungen auf Anfrage lieferbar
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit Diamantschicht für Graphitbearbeitung erhältlich
- *Deutsches Patent: DE 10 2008 030 100 B4

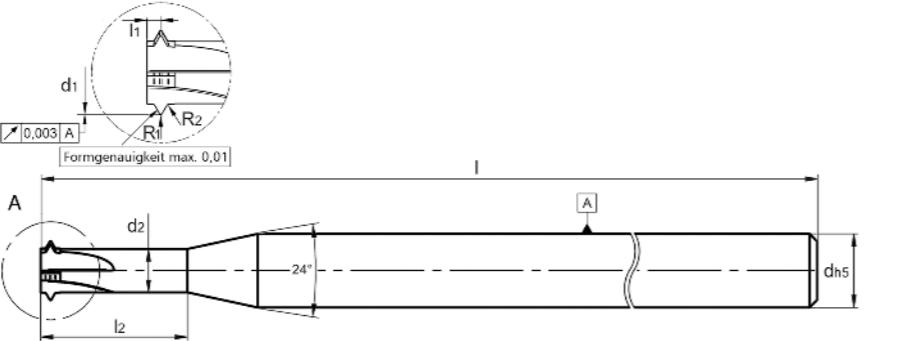
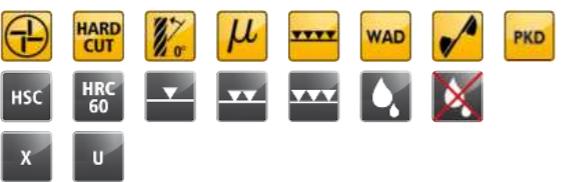
Solid carbide whirl thread cutter for dental implants made of titanium and stainless steel

- Highest manufacturing precision
- Tools with polished cutting edges and flutes
- Burr-free, cylindrical, geometrically precise thread
- For large-scale manufacture
- Special designs on request
- Standard without coating
- On request available with diamond coating for graphite machining
- *German patent DE: 10 2008 030 100 B4

Tourbillonneur en carbure pour implants dentaires en titane et inox

- Très haute précision de fabrication
- Outils avec dents et espaces entre dents polis
- Filetage cylindrique, sans bavure, précision des contours
- Pour la fabrication à grandes séries
- Exécutions spéciales sur demande
- Standard sans revêtement
- Sur demande disponible avec revêtement de diamant pour l'usinage du graphite
- *Brevet allemand : DE 10 2008 030 100 B4

462H



VHM Gewindewirbler für Hartbearbeitung

- Hohe gleichbleibende Maßhaltigkeit
- Anpassung an artverwandte Gewinde und Gewindetoleranzen
- Außengewinde möglich
- Extrem scharfe Schneidkanten
- Standard mit Beschichtung WAD
- *Deutsches Patent: DE 10 2008 030 100 B4

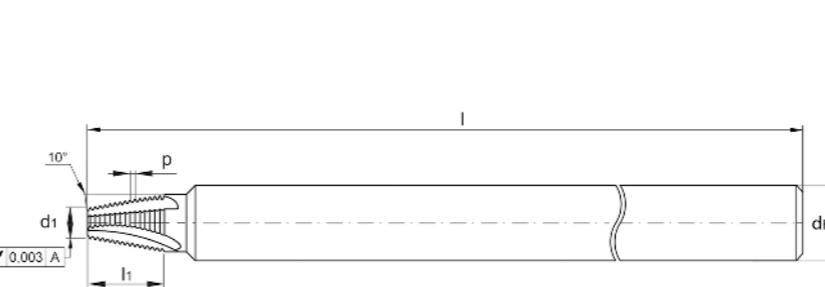
Solid carbide whirl thread cutters for hard machining

- High degree of consistent dimensional accuracy
- Adaptable to similar thread and thread tolerances
- External threads possible
- Extremely sharp cutting edges
- WAD coating as standard
- *German patent DE: 10 2008 030 100 B4

Tourbillonneur en acier carbure pour filetage sur métaux durs

- Haute tenue des tolérances
- Adaptation aux filetages de même nature et aux tolérances de filetage
- Possibilité de filetages extérieurs
- Taillants extrêmement acérés
- Revêtement WAD comme standard
- *Brevet allemand : DE 10 2008 030 100 B4

463



VHM-Kegel-Innen-Gewindefräser

- Hochpräziser Zylinderschaft
- Für das Fräsen von Innengewinden in Knochenplatten
- Unter Rotation vermessen
- Protokolierte Präzision

Solid carbide inner thread milling cutter

- Highly precise cylinder shaft
- For milling of inner threads in bone plates
- Measured under rotation
- Documented precision

Fraise conique à tarauder en carbure

- Queue cylindrique de haute précision
- Pour le fraisage de filetage intérieur dans les plaques orthopédiques
- Mesurée pendant la rotation
- Précision consignée

Bestell-Nr. order no Nº référence	Gewindetyp Thread type Type de filetage										
		d1	d2	r1	r2	l1	l2	d	l	z	
462H.M012.050Z4	M 1,2x0,50	0,88	0,54	0,020	0,06	0,2	5,0	3,0	32	4	*
462H.M014.055Z4	M 1,4x0,50	1,03	0,63	0,020	0,06	0,24	5,5	3,0	32	4	*
462H.M016.060Z4	M 1,6x0,60	1,17	0,71	0,025	0,06	0,28	6,0	3,0	32	4	*
462H.M018.060Z4	M 1,8x0,60	1,37	0,91	0,025	0,06	0,28	6,0	3,0	32	4	*
462H.M020.040Z4	M 2,0x0,40	1,52	1,00	0,030	0,06	4,0	0,32	3,0	32	4	*
462H.M020.060Z4	M 2,0x0,40	1,52	1,00	0,030	0,06	6,0	0,32	3,0	32	4	*
462H.M025.060Z4	M 2,5x0,45	1,96	1,39	0,030	0,06	6,0	0,36	3,0	32	4	*
462H.M025.090Z4	M 2,5x0,45	1,96	1,39	0,030	0,06	9,0	0,36	3,0	32	4	*
462H.M030.060Z4	M 3,0x0,50	2,41	1,77	0,040	0,06	6,0	0,40	3,0	32	4	*
462H.M030.110Z4	M 3,0x0,50	2,41	1,77	0,040	0,06	11,0	0,40	3,0	32	4	*
462H.M040.080Z4	M 4,0x0,70	3,19	2,31	0,050	0,06	8,0	0,56	5,0	40	4	*
462H.M040.080S6Z4	M 4,0x0,70	3,19	2,31	0,050	0,06	8,0	0,56	6,0	64	4	*
462H.M040.130Z4	M 4,0x0,70	3,19	2,31	0,050	0,06	13,0	0,56	5,0	40	4	*
462H.M040.130S6Z4	M 4,0x0,70	3,19	2,31	0,050	0,06	13,0	0,56	6,0	64	4	*
462H.M050.090Z4	M 5,0x0,80	4,08	3,09	0,060	0,06	9,0	0,64	5,0	40	4	*
462H.M050.150Z4	M 5,0x0,80	4,08	3,09	0,060	0,06	15,0	0,64	5,0	40	4	*
462H.M050.160S6Z4	M 5,0x0,80	4,08	3,09	0,060	0,06	16,0	0,64	6,0	64	4	*
462H.M060.090Z4	M 6,0x1,00	4,87	3,64	0,070	0,06	9,0	0,80	5,0	40	4	*
462H.M060.150Z4	M 6,0x1,00	4,87	3,64	0,070	0,06	15,0	0,80	5,0	40	4	*
462H.M060.190S6Z4	M 6,0x1,00	4,87	3,64	0,070	0,06	19,0	0,80	6,0	64	4	*
462H.M080.200Z4	M 8,0x1,25	6,10	4,00	0,090	0,18	20,0	1,20	8,0	70	4	
462H.M080.250Z4	M 8,0x1,25	6,10	4,00	0,090	0,18	25,0	1,20	8,0	70	4	
462H.M100.260Z4	M 10,0x1,50	7,75	5,20	0,110	0,22	26,0	1,50	10,0	80	4	
462H.M100.310Z4	M 10,0x1,50	7,75	5,20	0,110	0,22	31,0	1,50	10,0	80	4	
462H.M120.300Z4	M 12,0x1,75	9,50	6,51	0,110	0,22	30,0	1,75	12,0	100	4	
462H.M120.370Z4	M 12,0x1,75	9,50	6,51	0,110	0,22	37,0	1,75	12,0	100	4	

* Neue Abmessungen/New dimensions/Nouvelles dimensions

PKD-Gewindewirbler - PCD whirl thread cutter - PCD Tourbillonneur

Bestell-Nr. order no Nº référence	Gewindetyp Thread type Type de filetage	Größe size Taille	p	d1	d2	r1	r2	l1	l2	d	l	z
462PM008.024Z4	M	0,8	0,200	0,53	0,26	0,010	0,05	0,16	2,4	4,0	39	4
462PM009.027Z4	M	0,9	0,225	0,61	0,30	0,020	0,05	0,18	2,7	4,0	39	4
462PM10.030Z4	M	1,0	0,250	0,68	0,34	0,018	0,06	0,20	3,0	4,0	39	4
462PM12.030Z4	M	1,2	0,250	0,88	0,54	0,018	0,06	0,20	3,0	4,0	39	4

**VHM-Kegel-Außen-Gewindefräser**

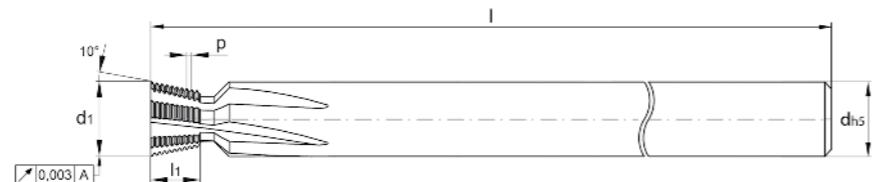
- Hochpräziser Zylinderschaft
- Für das Gewindefräsen von Schrauben
- Unter Rotation vermessen
- Protokolierte Präzision

Solid carbide external thread milling cutter

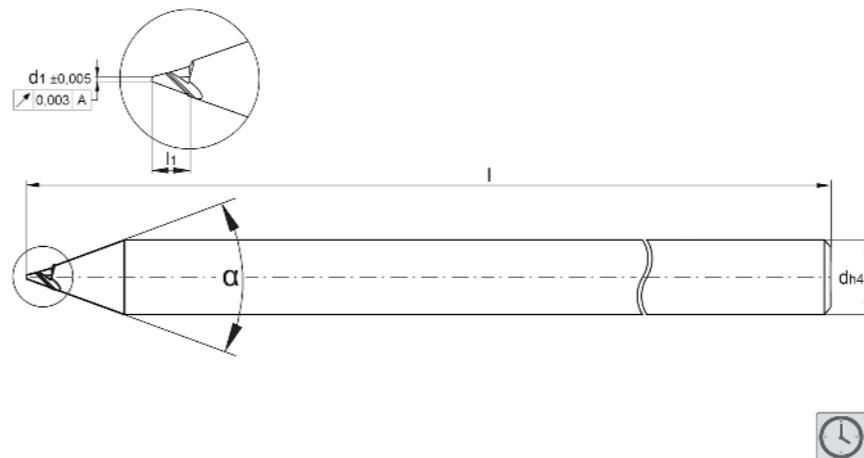
- Highly precise cylinder shaft
- For thread milling of screws
- Measured under rotation
- Documented precision

Fraise conique à fileter en carbure

- Queue cylindrique de haute précision
- Pour le fraisage du filetage de vis
- Mesurée pendant la rotation
- Précision consignée



Bestell-Nr. order no N° référence	d1	l1	p	d	l	z
469.35.0400.60.50	5,9	2,8	0,400	6,0	50	6
469.50.0500.60.50	5,9	4,5	0,500	6,0	50	6

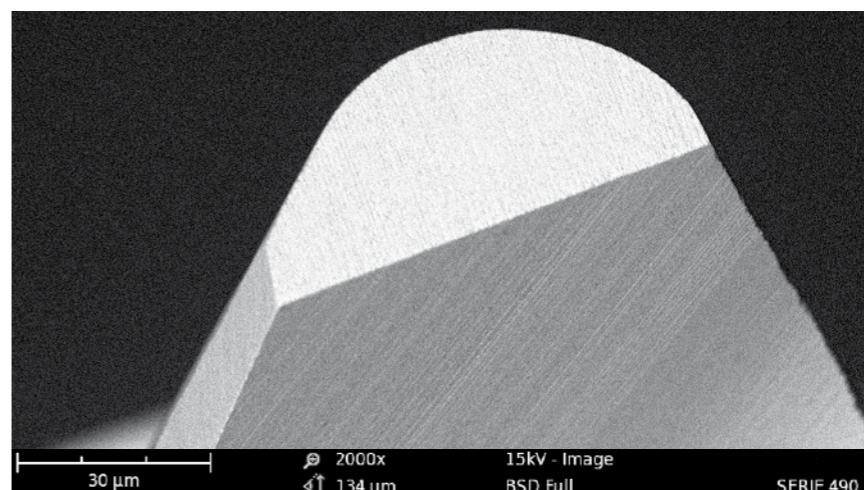
**VHM-Gravierstichel**

- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie
 - Geometrie und Hartmetall speziell ausgelegt für die Bearbeitung von Messing und Gold ca. 2 x d Tiefe
 - Schnittrichtung: Rechts
 - Leichtschneidende Geometrie - Ausführung: Flach
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 490.030.005BCR

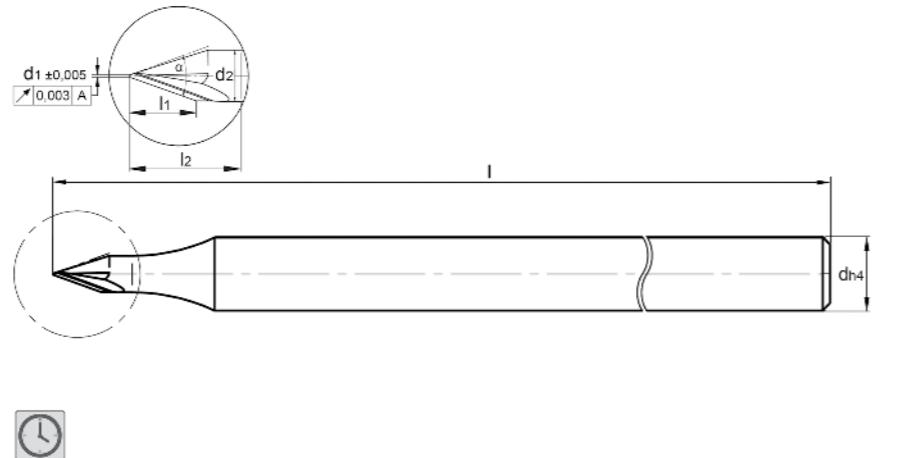
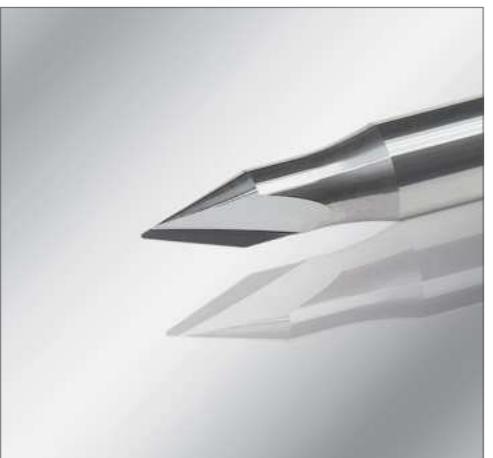
Bestell-Nr. order no N° référence	α	d1	l1	d	l
490.030.005	30°	0,05	0,35	3,0	39
490.030.008	30°	0,08	0,35	3,0	39
490.030.010	30°	0,10	0,35	3,0	39
490.040.005	40°	0,05	0,35	3,0	39
490.040.008	40°	0,08	0,35	3,0	39
490.040.010	40°	0,10	0,35	3,0	39
490.050.005	50°	0,05	0,35	3,0	39
490.050.008	50°	0,08	0,35	3,0	39
490.050.010	50°	0,10	0,35	3,0	39

PKD-Gravierstichel - PCD engraving tools - PCD burin à graver

Bestell-Nr. order no N° référence	α	d1	l1	d	l
490P030.005 Z1	30°	0,05	0,35	4,0	40
490P030.008 Z1	30°	0,08	0,35	4,0	40
490P030.010 Z1	30°	0,10	0,35	4,0	40
490P050.005 Z1	50°	0,05	0,35	4,0	40
490P050.008 Z1	50°	0,08	0,35	4,0	40
490P050.010 Z1	50°	0,10	0,35	4,0	40
490P060.005 Z1	60°	0,05	0,35	4,0	40
490P060.008 Z1	60°	0,08	0,35	4,0	40
490P060.010 Z1	60°	0,10	0,35	4,0	40



Geschliffene Schneidkante (2.000x Zoom) Ø 0,08 mm
Ground cutting edge (2,000x Zoom) Ø 0,08 mm
Bords coupants usinés (2,000x Zoom) Ø 0,08 mm



VHM-Gravierstichel

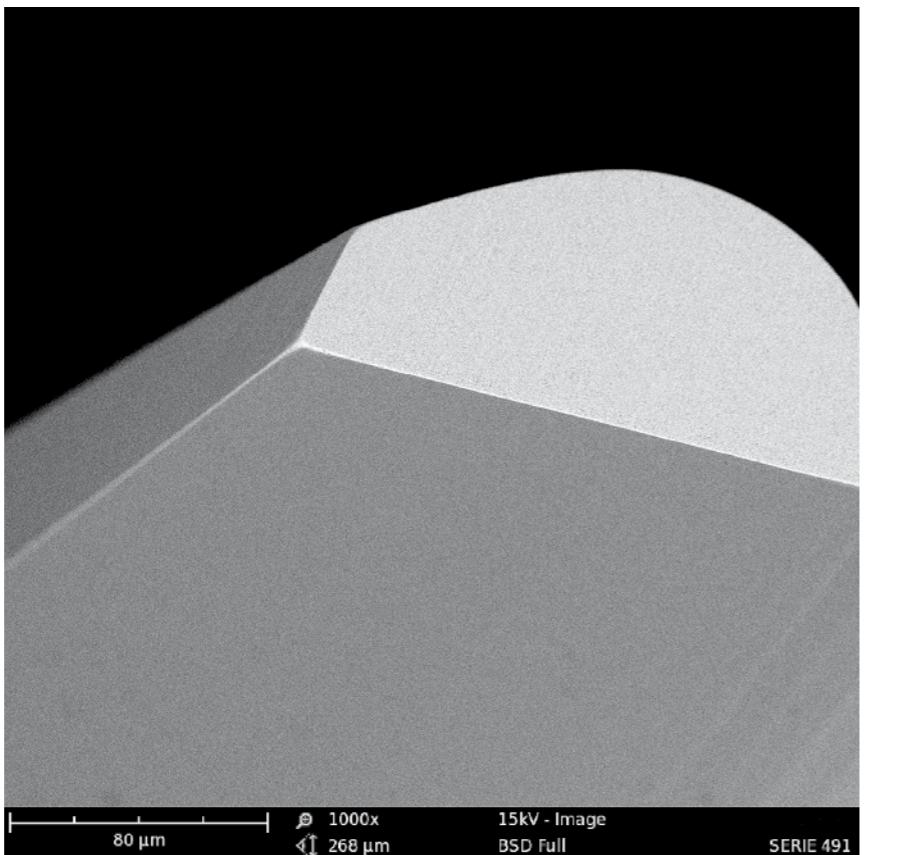
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie und Feinwerktechnik
- Geometrie und Hartmetall speziell ausgelegt für die Bearbeitung von hochfester Materialien und Edelstahl - Ausführung: Flach
- Schnittrichtung: Rechts
- Standard mit Beschichtung BCR

Solid carbide engraving tools

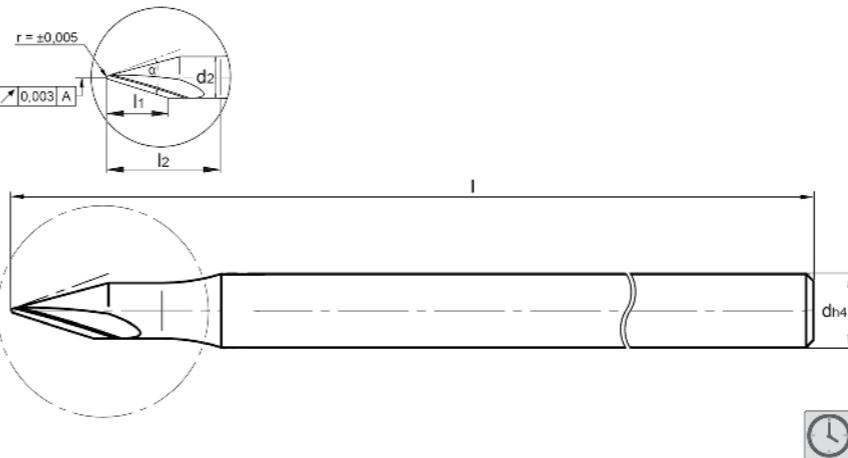
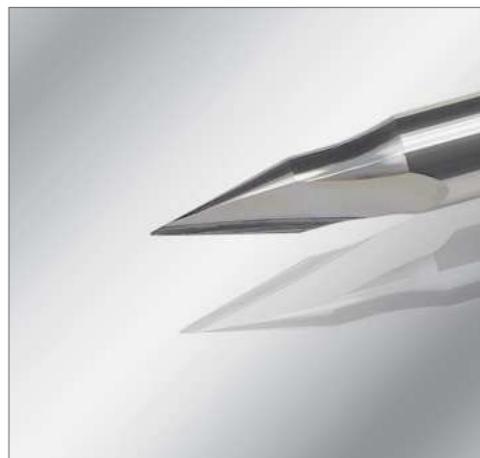
- Especially developed for watch industry and precision mechanics
- Geometry and carbide especially designed for machining of high tensile materials - and stainless steel - Version: flat
- Cutting: RH
- BCR coating as standard

Burin à graver en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère et micromécanique
- Géométrie et métal dur spécialment conçues pour l'usinage des matériaux à haute performance - l'acier inoxydable - Réalisation : plat
- Sens de coupe : Droite
- Revêtement BCR comme standard



Geschliffene Schneidkante (1.000x Zoom) Ø 0,2 mm
Ground cutting edge (1,000x Zoom) Ø 0,2 mm
Bords coupants usinés (1,000x Zoom) Ø 0,2 mm



VHM-Gravierstichel

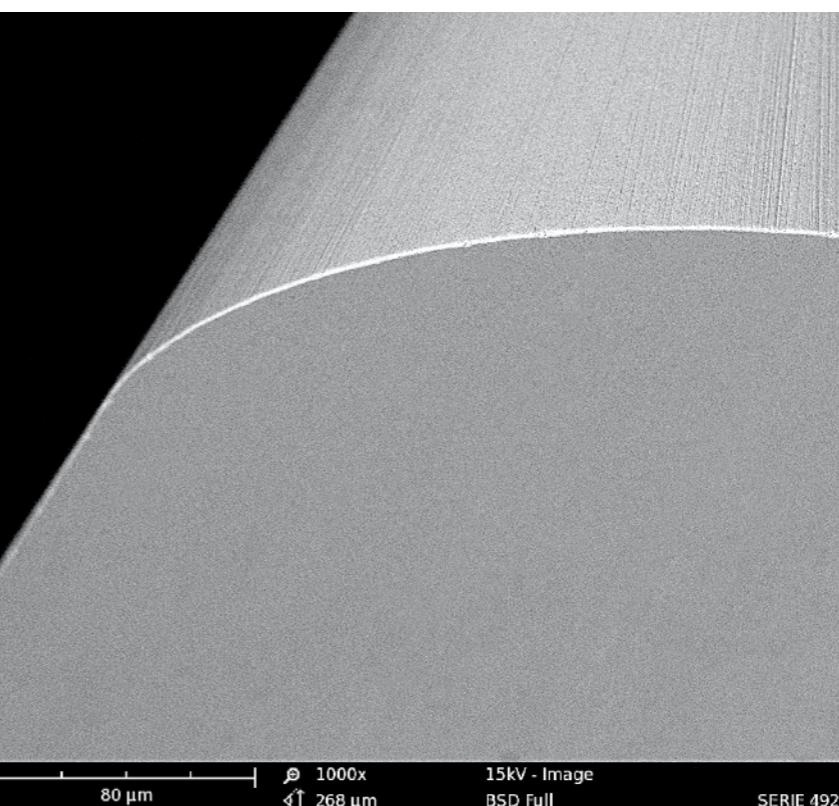
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie und Feinwerktechnik
- Geometrie und Hartmetall speziell ausgelegt für die Bearbeitung hochfester Materialien - Stahl
- Ausführung: Radius
- Schnittrichtung: Rechts
- Leichtschneidende Geometrie
- Standard mit Beschichtung BCR

Solid carbide engraving tools

- Especially developed for watch industry and precision mechanics
- Geometry and carbide especially designed for machining of high tensile materials - and stainless steel - Version: Radius
- Cutting: RH
- Easy-cutting geometry
- BCR coating as standard

Burin à graver en carbure

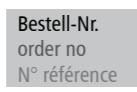
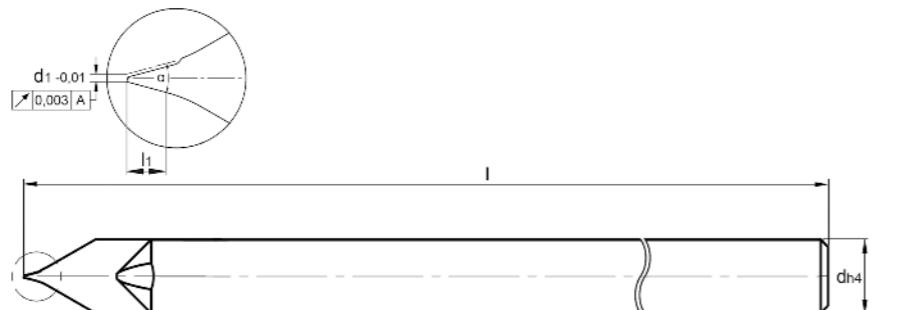
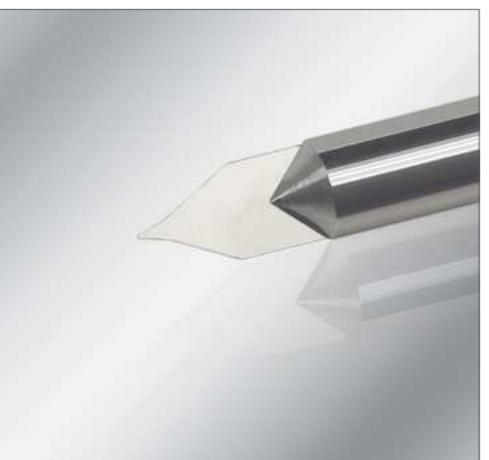
- Spécialement développé pour l'industrie horlogère et micromécanique
- Géométrie et métal dur spécialment conçues pour l'usinage des matériaux à haute performance - l'acier inoxydable - Réalisation: radius
- Sens de coupe : Droite
- Géométrie facile à couper
- Revêtement BCR comme standard



Geschliffene Schneidkante (1.000x Zoom) Ø 0,2 mm
Ground cutting edge (1,000x Zoom) Ø 0,2 mm
Bords coupants usinés (1,000x Zoom) Ø 0,2 mm



PLATIN W-CU TITAN CU-ZN CU AU ALU FVW P CARBON G CU-BE CU-ZN bleifrei



PKD-Gravierstichel

- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie und Feinwerktechnik
- PKD
- Schnittrichtung: Rechts
- Hohe Bruchzähigkeit
- Universell einsetzbar
- Sehr gute Finishbearbeitung

PCD engraving tools

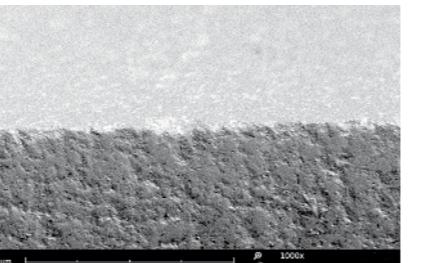
- Especially developed for watch industry and precision mechanics
- PCD
- Cutting: RH
- High fracture toughness
- Universal use
- Very good finishing

Burin à graver en carbure

- Spécialement développé pour l'industrie horlogère et micromécanique
- PCD
- Sens de coupe : Droite
- Haute ténacité
- Utilisation universelle
- Très bon usinage de finition

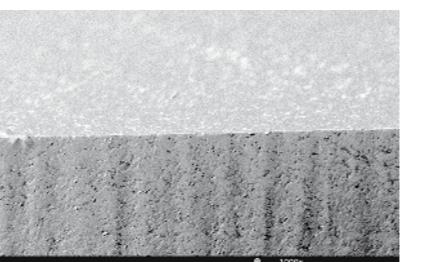


Was ist PKD? PKD ist ein polycristalliner Diamant, der unter hohem Druck und hoher Temperatur hergestellt wird. Mit einem Hartmetallsubstrat werden die Diamantkristalle in einem Sinterprozess miteinander verbunden, wobei das Kobalt des Hartmetalls als Binder zwischen den einzelnen Diamantpartikeln dient.



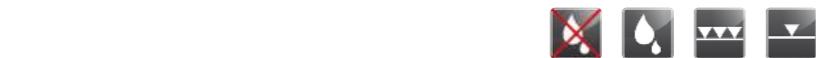
Geschliffene Schneidkante (1.000x Zoom)
Ground cutting edge (1,000x Zoom)
Bords coupants usinés (1,000x Zoom)

What is PCD? PCD is a polycrystalline diamond manufactured under high pressure and high temperature. The diamond crystals are sintered with a hard metal substrate, the cobalt of the carbide acting as binder between the individual diamond particles.

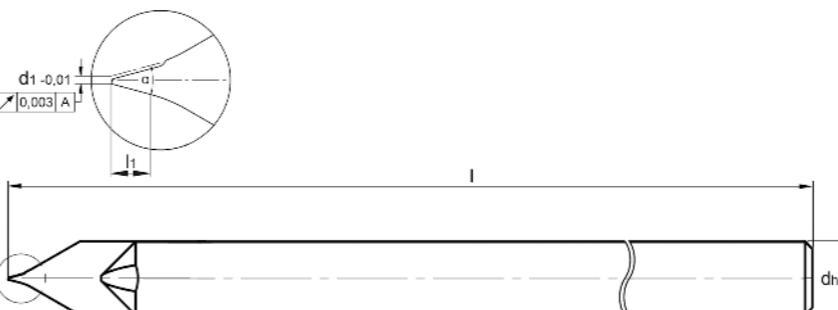


Gelaserete Schneidkante (1.000x Zoom)
Lasered cutting edge (1,000x Zoom)
Bords coupants découpés au laser (1,000x Zoom)

Qu'est-ce que le PCD? Le PCD est un diamant polycristallin fabriqué sous haute pression et à haute température. Avec un substrat de métal dur, les cristaux de diamant sont reliés les uns aux autres dans un procédé de frittage où le cobalt du métal dur sert de lien entre les différentes particules de diamant.



CU-ZN bleifrei CU-BE G CARBON P FVW ALU AU CU ZN W-CU PLATIN



CVD-Gravierstichel

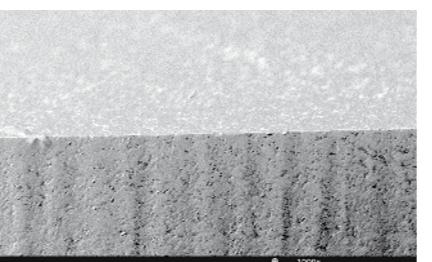
- Speziell entwickelt für die Uhrenindustrie und Feinwerktechnik
- CVD
- Schnittrichtung: Rechts
- Höhere Verschleißfestigkeit gegenüber PKD
- Niedrige Schnittkräfte
- Hervorragende Finishbearbeitung

CVD engraving tools

- Especially developed for watch industry and precision mechanics
- CVD
- Cutting: RH
- Higher wear resistance compared to PCD
- Low cutting forces
- Excellent finishing



Was ist CVD? CVD Diamant ist ein polykristallines Diamantsubstrat und besteht zu 99,9 % aus Diamant. Es beinhaltet keine metallische Bindefase, wie bei PKD üblich. ZECHA CVD Werkzeugschneiden werden mit einer neu entwickelten Laser-Technologie gefertigt und garantieren ultra-scharfe und hochpräzise Schneiden.



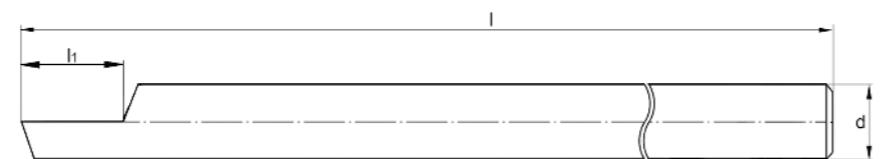
Gelaserete Schneidkante (1.000x Zoom)
Lasered cutting edge (1,000x Zoom)
Bords coupants découpés au laser (1,000x Zoom)

What is CVD? CVD Diamond is a polycrystalline diamond substrate and consists of 99.9 % diamond. It contains no metallic binding phase as customary with PCD. ZECHA CVD tool cutters have been manufactured using a recently developed laser technology which ensures ultra-sharp and highly precise cutting edges.

Qu'est ce qu'un CVD? Un diamant CVD est un substrat de diamant polycristallin, composé à 99,9 % de diamant. Il ne comprend pas de phase liante métallique comme d'usage pour le PCD. Les coupes d'outils CVD ZECHA sont conçues avec une technologie au laser récemment développée et garantissent une coupe ultra-tranchante et extrêmement précise.



515

**VHM-Gravierstichel**

- Vorprofiliert
- Schnittrichtung: Rechts / Links

Solid carbide engraving tools

- Pre-profiled
- Cutting: RH / LH

Burin à graver en carbure

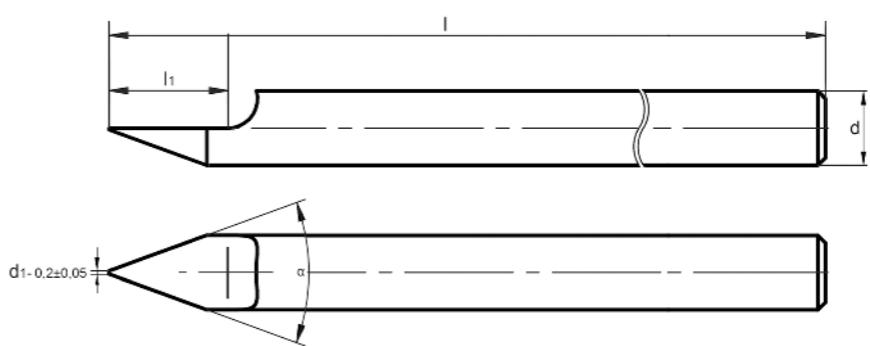
- Pré-profilé
- Sens de coupe : à droite/ gauche

Bestell-Nr. order no N° référence	d	l1	l
515.030	3,0	3,0	50
515.040	4,0	4,0	60
515.050	5,0	5,0	60
515.060	6,0	6,0	75
515.080	8,0	8,0	90

CU-ZN
bleifrei CU-BE P ALU AU CU CU-ZN TITAN W-CU U INOX



516

**VHM-Gravierstichel**

- Fertig hinterschliffen
- Spitzenwinkel: α 40°
- Schnittrichtung: Rechts

Solid carbide engraving tools

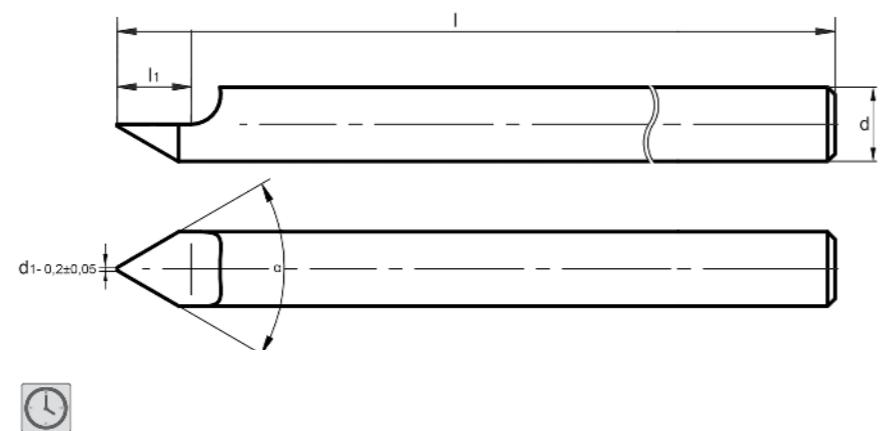
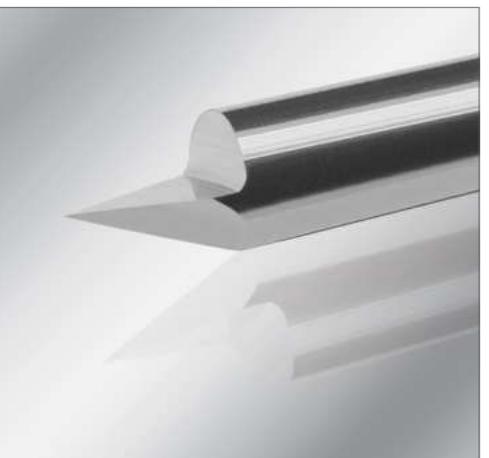
- Finish relief-ground
- Point angle: α 40°
- Cutting: RH

Burin à graver en carbure

- Avec détalonnage
- Angle de pointe : α 40°
- Sens de coupe : à droite



INOX U W-CU TITAN CU-ZN CU AU ALU P CU-BE CU-ZN bleifrei



VHM-Gravierstichel

- Fertig hinterschliffen
- Spitzenwinkel: α 60°
- Schnittrichtung: Rechts

Solid carbide engraving tools

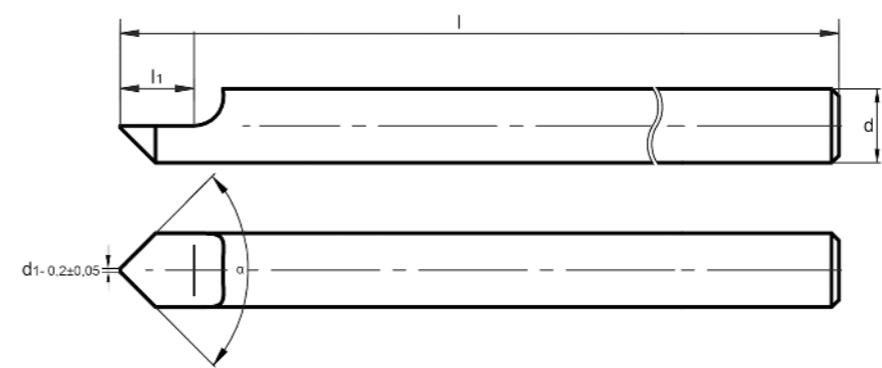
- Finish relief-ground
- Point angle: α 60°
- Cutting: RH

Burin à graver en carbure

- Avec détalonnage
- Angle de pointe : α 60°
- Sens de coupe : à droite



CU-ZN bleifrei CU-BE P ALU AU CU CU-ZN TITAN W-CU U INOX



VHM-Gravierstichel

- Fertig hinterschliffen
- Spitzenwinkel: α 90°
- Schnittrichtung: Rechts

Solid carbide engraving tools

- Finish relief-ground
- Point angle: α 90°
- Cutting: RH

Burin à graver en carbure

- Avec détalonnage
- Angle de pointe : α 90°
- Sens de coupe : à droite



VHM-Gravierstichel spiralgenutet

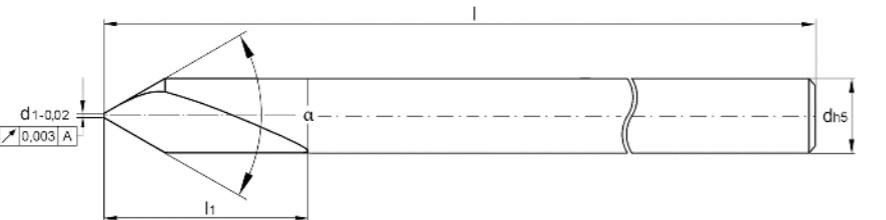
- Spitzensinkel: α 60° / 90°
- Schnittrichtung: Rechts
- Leichtschneidende Geometrie - Ausführung: Flach
- Standard ohne Beschichtung
- Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 519.030.60BCR

Solid carbide engraving tools helix fluted

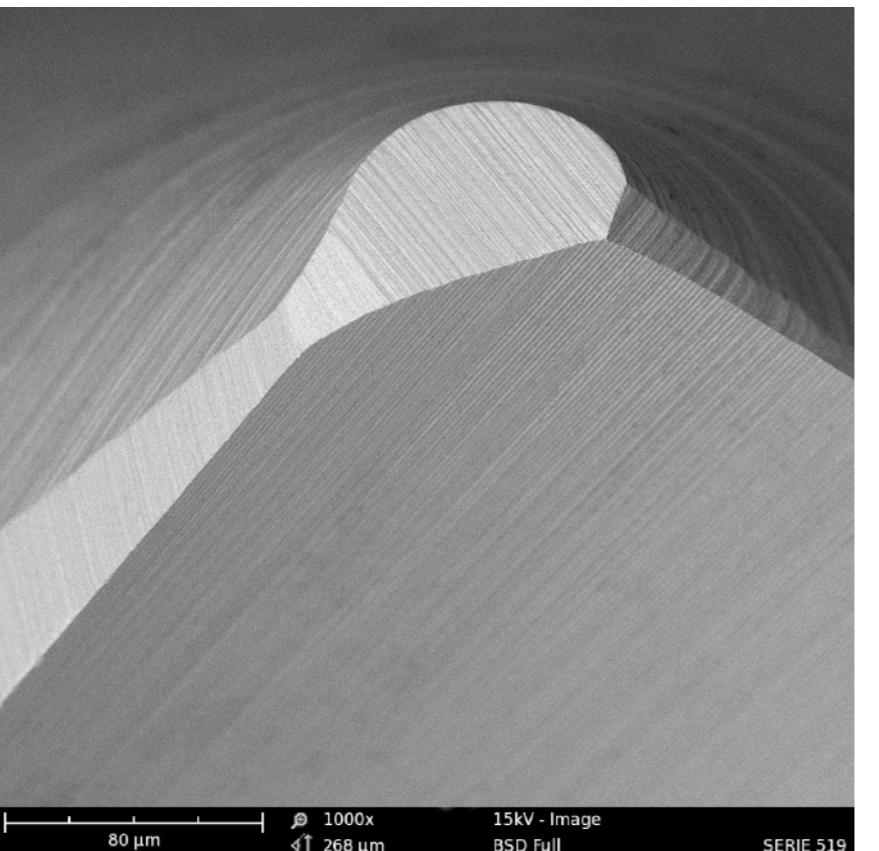
- Point angle: α 60° / 90°
- Cutting: RH
- Easy-cutting geometry - Version: flat
- Standard without coating
- On request with BCR coating
- Ordering example: 519.030.60BCR

Burin à graver en carbure à rainure hélicoïdale

- Angle de pointe : α 60° / 90°
- Sens de coupe : à droite
- Géométrie facile à couper - réalisation: Plat
- Standard sans revêtement
- Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 519.030.60BCR



Bestell-Nr. order no Nº référence	α	d1	l1	d	l
519.030.60	60°	0,15	8,0	3,0	38
519.040.60	60°	0,15	9,0	4,0	50
519.060.60	60°	0,15	11,0	6,0	50
519.030.90	90°	0,15	8,0	3,0	38
519.040.90	90°	0,15	9,0	4,0	50
519.060.90	90°	0,15	11,0	6,0	50



Geschliffene Schneidkante (1.000x Zoom) Ø 0,15 mm
Ground cutting edge (1,000x Zoom) Ø 0,15 mm
Bords coupants usinés (1,000x Zoom) Ø 0,15 mm

Für Ihre Notizen!

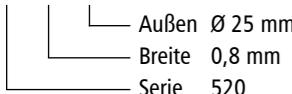
For your notes! / Pour vos notes personnelles!


VHM-Kreissägeblätter mit feiner Verzahnung
 Nach DIN 1837

 Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

 Bestellbeispiel:

520.080.025



Außen Ø 25 mm
Breite 0,8 mm
Serie 520

Bohrungs-Ø und Zahnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Solid carbide slitting saws with fine teeth
 Per DIN 1837

 Please state the outside diameter with your order.

 Ordering example:

520.080.025



Outer Ø 25 mm
Width 0,8 mm
Series 520

Drill hole diametre and number of teeth depend on the given outer diametre - see table attached

Lames de scie circulaire en carbure à denture fine
 Selon DIN 1837

 Dans toute commande, veuillez mentionner le diamètre extérieur.

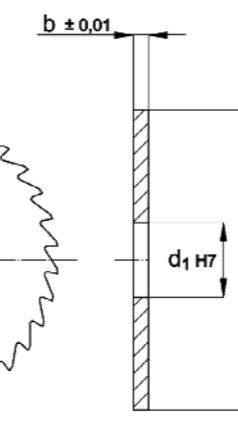
 Exemple de commande :

520.080.025



Ext. Ø 25 mm
Épaisseur 0,8 mm
Série 520

Le diamètre du perçage et le nombre des dents dépendent du diamètre extérieur - voir la liste ci-jointe


VHM-Kreissägeblätter mit feiner Verzahnung
 Nach DIN 1837

 Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

 Bestellbeispiel:

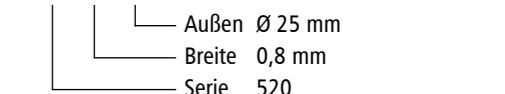
520.080.025


VHM-Kreissägeblätter mit feiner Verzahnung
 Nach DIN 1837

 Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

 Bestellbeispiel:

520.080.025



Außen Ø 25 mm
Breite 0,8 mm
Serie 520

Bohrungs-Ø und Zahnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Bestell-Nr. order no N° référence	d Ø d1 Ø b	15 5	20 5	25 8	30 8	40 10	50 13	63 16	Anzahl Zähne / number of teeth / nombre de dents
		64	80	80	100	128			
520.010	0,10	64	80	80	100	128			
520.015	0,15	64	80	80	100	128			
520.020	0,20	64	80	80	100	128	160		
520.025	0,25	64	64	80	100	100	128	128	
520.030	0,30	64	64	80	80	100	128	128	
520.035	0,35	64	64	80	100	100	128	128	
520.040	0,40	64	64	64	80	100	100	128	
520.045	0,45	48	48	64	80	80	100	128	
520.050	0,50	48	48	64	80	80	100	128	
520.060	0,60	48	48	64	64	80	100	100	
520.070	0,70	48	48	48	64	80	80	100	
520.080	0,80	40	40	48	64	80	80	100	
520.090	0,90	40	40	48	64	64	80	100	
520.100	1,00	40	40	48	64	64	80	100	
520.110	1,10	40	40	48	48	64	80	80	
520.120	1,20	40	40	48	48	64	80	80	
520.130	1,30	40	40	40	48	64	64	80	
520.140	1,40	40	40	40	48	64	64	80	
520.150	1,50	40	40	40	48	64	64	80	
520.160	1,60	40	40	40	48	64	64	80	
520.170	1,70	40	32	40	48	48	64	80	
520.180	1,80	40	32	40	48	48	64	80	
520.190	1,90	40	32	40	48	48	64	80	
520.200	2,00	40	32	40	48	48	64	80	
520.250	2,50	40	32	40	40	48	64	64	
520.300	3,00	40	32	32	40	48	48	64	
520.350	3,50	24	24	32	40	40	48	64	
520.400	4,00	24	24	32	40	40	48	64	
520.500	5,00	24	24	32	32	40	48	48	
520.600	6,00	24	24	24	32	32	40	40	

* Auf Anfrage / on request / sur demande

Bestell-Nr. order no N° référence	d Ø d1 Ø b	80 22	100 22	125 22	160 32				
		160	160	160	160				
520.030	0,30	160							
520.035	0,35	160							
520.040	0,40	160							
520.045	0,45	128							
520.050	0,50	128	160						
520.060	0,60	128	160	160					
520.070	0,70	128	128	160					
520.080	0,80	128	128	160					
520.090	0,90	100	128	160					
520.100	1,00	100	128	160	160*				
520.110	1,10	100	128	128					
520.120	1,20	100	128	128	160*				
520.130	1,30	100	100						
520.140	1,40	100	100	128					
520.150	1,50	100	100	128	160*				
520.160	1,60	100	100	128	160*				
520.170	1,70	80	100						
520.180	1,80	80	100	128	128*				
520.190	1,90	80	80	100					
520.200	2,00	80	100	128	128*				
520.250	2,50	80	100	100	128*				
520.300	3,00	80	80	100	128*				
520.350	3,50	64	80	100					
520.400	4,00	64	80	100	100*				
520.500	5,00	64	80	80	100				
520.600	6,00	64	64	64	100				

* Auf Anfrage / on request / sur demande

Lames de scie circulaire en carbure à denture fine



VHM-Kreissägeblätter mit grober Verzahnung

Nach DIN 1838

Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

Bestellbeispiel:

521.080.025



Bohrungs-Ø und Zähnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Solid carbide slitting saws with large teeth

Per DIN 1838

Please state the outside diameter with your order.

Ordering example:

521.080.025



Drill hole diametre and number of teeth depend on the given outer diametre - see table attached

Lames de scie circulaire en carbure à denture grossière

Selon DIN 1838

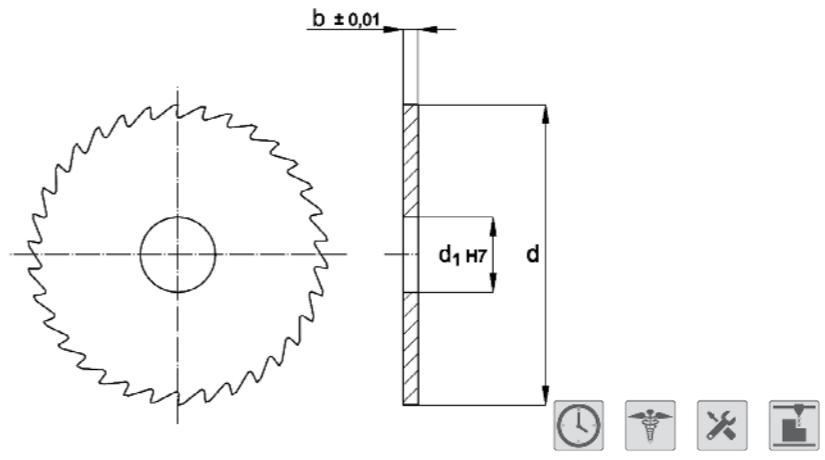
Dans toute commande, veuillez mentionner le diamètre extérieur.

Exemple de commande :

521.080.025



Le diamètre du perçage et le nombre des dents dépendent du diamètre extérieur - voir la liste ci-jointe



VHM-Kreissägeblätter mit grober Verzahnung

Nach DIN 1838

Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

Bestellbeispiel:

521.080.025



Bohrungs-Ø und Zähnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Solid carbide slitting saws with large teeth

Per DIN 1838

Please state the outside diameter with your order.

Ordering example:

521.080.025



Drill hole diametre and number of teeth depend on the given outer diametre - see table attached

Lames de scie circulaire en carbure à denture grossière

Selon DIN 1838

Dans toute commande, veuillez mentionner le diamètre extérieur.

Exemple de commande :

521.080.025



Le diamètre du perçage et le nombre des dents dépendent du diamètre extérieur - voir la liste ci-jointe



Bestell-Nr. order no N° référence	d d1 b	15 5	20 5	20 6	25 5	25 6	25 8	30 8
Anzahl Zähne / number of teeth / nombre de dents								
522.015	0,15	80	100	80	80	100	100	100
522.020	0,20	80	100	80	80	100	100	100
522.025	0,25	80	80	80	80	100	100	100
522.030	0,30	80	80	80	80	100	100	100
522.035	0,35	80	80	80	80	100	100	100
522.040	0,40	80	80	80	80	100	100	100
522.050	0,50	80	80	80	80	100	100	100
522.060	0,60	80	80	80	80	100	100	100
522.070	0,70	80	80	80	80	100	100	100
522.080	0,80	80	80	80	80	100	100	100
522.090	0,90	80	80	80	80	100	100	100
522.100	1,00	80	80	80	80	100	100	100
522.120	1,20	80	80	80	80	100	100	100
522.150	1,50	80	80	80	80	100	100	100
522.200	2,00	80	80	80	80	100	100	100
522.250	2,50	80	80	80	80	100	100	100
522.030	3,00	80	80	80	80	100	100	100

VHM-Kreissägeblätter mit extra feiner Verzahnung

Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

R Bestellbeispiel:

522.080.025.05.080

Zähne 80
Bohrungs-Ø 5 mm
Außen Ø 25 mm
Breite 0,8 mm
Serie 522

Bohrungs-Ø und Zahnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Solid carbide slitting saws with extra fine teeth

Please state the outside diameter with your order.

R Ordering example:

522.080.025.05.080

Teeth 80
Drill hole-Ø 5 mm
Outer Ø 25 mm
Width 0,8 mm
Series 522

Drill hole diametre and number of teeth depend on the given outer diametre - see table attached

Lames de scie circulaire en carbure à denture extra-fine

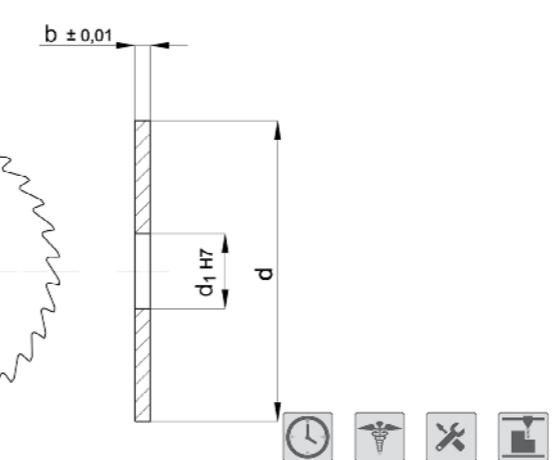
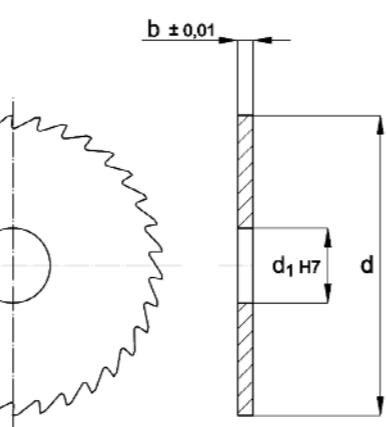
Dans toute commande, veuillez mentionner le diamètre extérieur.

Exemple de commande :

522.080.025.05.080

Dents 80
Ø du perçage 5 mm
Ext. Ø 25 mm
Épaisseur 0,8 mm
Série 522

Le diamètre du perçage et le nombre des dents dépendent du diamètre extérieur - voir la liste ci-jointe



VHM-Kreissägeblätter mit extra feiner Verzahnung

Bei Bestellung bitte Aussendurchmesser angeben.

R Bestellbeispiel:

522.080.025.05.080

Zähne 80
Bohrungs-Ø 5 mm
Außen Ø 25 mm
Breite 0,8 mm
Serie 522

Bohrungs-Ø und Zahnezahl sind abhängig vom Außen-Ø - siehe Tabelle

Solid carbide slitting saws with extra fine teeth

Please state the outside diameter with your order.

R Ordering example:

522.080.025.05.080

Teeth 80
Drill hole-Ø 5 mm
Outer Ø 25 mm
Width 0,8 mm
Series 522

Drill hole diametre and number of teeth depend on the given outer diametre - see table attached

Lames de scie circulaire en carbure à denture extra-fine

Dans toute commande, veuillez mentionner le diamètre extérieur.

Exemple de commande :

522.080.025.05.080

Dents 80
Ø du perçage 5 mm
Ext. Ø 25 mm
Épaisseur 0,8 mm
Série 522

Le diamètre du perçage et le nombre des dents dépendent du diamètre extérieur - voir la liste ci-jointe

**VHM-Fräsdorne**

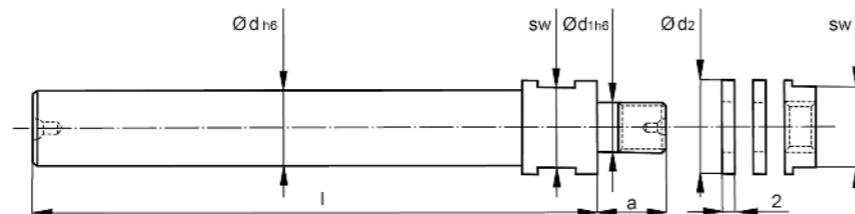
- Drehrichtung: Rechts
- Spannung von vorne mit Rechtsgewinde

Solid carbide milling arbors

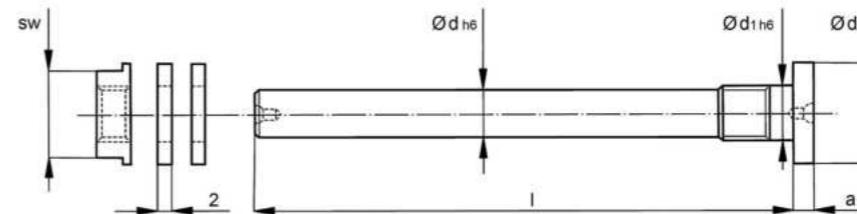
- For right hand rotation
- Front clamping with right hand thread

Arbres porte-fraise en carbure

- Pour rotation à droite
- Serrage avant avec filetage à droite



Bestell-Nr. order no N° référence	Bohrung d1 hole d1 trou d1	Schaft d shank d queue d	d2	I	a	SW
523.05.06R	5,0	6,0	10,0	70	9,0	8
523.05.10R	5,0	10,0	10,0	80	9,0	8
523.06.10R	6,0	10,0	12,0	80	9,5	10
523.08.12R	8,0	12,0	15,0	90	10,0	13
523.10.16R	10,0	16,0	18,0	100	10,5	15
523.13.16R	13,0	16,0	22,0	110	11,0	19
523.16.20R	16,0	20,0	26,0	120	12,0	22



Bestell-Nr. order no N° référence	Bohrung d1 hole d1 trou d1	Schaft d shank d queue d	d2	I	a	SW
524.05.04R	5,0	4,0	10,0	50	3,0	8
524.06.05R	6,0	5,0	12,0	60	3,0	10
524.08.06R	8,0	6,0	15,0	70	3,0	13
524.08.07R	8,0	7,0	15,0	80	3,0	13
524.10.06R	10,0	6,0	18,0	70	3,5	15
524.10.08R	10,0	8,0	18,0	90	3,5	15
524.13.10R	13,0	10,0	22,0	110	3,5	19
524.16.12R	16,0	12,0	26,0	120	3,5	22

Bestell-Nr. order no N° référence	Bohrung d1 hole d1 trou d1	Schaft d shank d queue d	d2	I	a	SW
524.05.04L	5,0	4,0	10,0	50	3,0	8
524.06.05L	6,0	5,0	12,0	60	3,0	10
524.08.06L	8,0	6,0	15,0	70	3,0	13
524.10.06L	10,0	6,0	18,0	70	3,5	15

VHM-Fräsdorne 524R

- Drehrichtung: Rechts
- Spannung von hinten mit Linksgewinde

VHM-Fräsdorne 524L

- Drehrichtung: Links
- Spannung von hinten mit Rechtsgewinde

Solid carbide milling arbors 524R

- For right hand rotation
- Rear clamping with left hand thread

Solid carbide milling arbors 524L

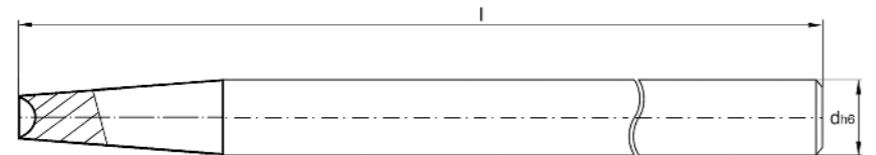
- For left hand rotation
- Rear clamping with right hand thread

Arbres porte-fraise en carbure 524R

- Pour rotation à droite
- Serrage arrière avec filetage à gauche

Arbres porte-fraise en carbure 524L

- Pour rotation à gauche
- Serrage arrière avec filetage à droite

**VHM-Korneisen**

- Kugel poliert
- Sonderausführungen auf Anfrage lieferbar
- Zum Fassen von Edelsteinen

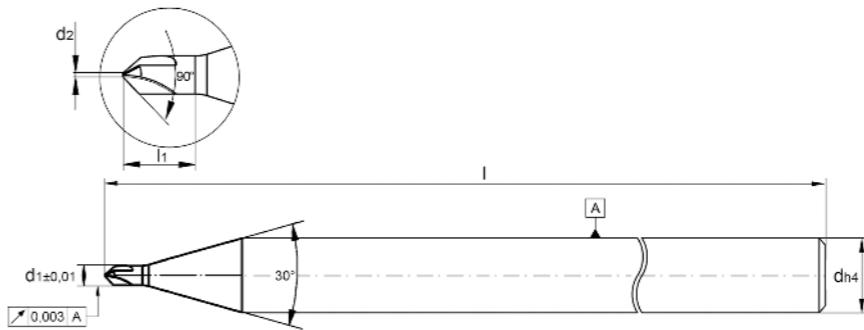
Solid carbide pavee tool

- Hemisphere polished
- Special designs on request
- For gemstone setting

Outil en carbure pour l'usinage de sertissage

- Hémisphère polie
- Exécutions spéciales sur demande
- Sertissage de gemmes

Bestell-Nr. order no N° référence	Größe size dimension	d	l	
500.030.04	4	3,0	35	
500.030.05	5	3,0	35	
500.030.06	6	3,0	35	
500.030.07	7	3,0	35	
500.030.08	8	3,0	35	
500.030.09	9	3,0	35	

**VHM-Kegelsenker 90°**

- Feinstgeschliffene Schneiden
 - Extrem lange Standzeiten
 - Ansenken von Bohrungen
 - Entgraten von Innen- und Außenkonturen
 - Standard ohne Beschichtung
 - Auf Wunsch mit BCR-Beschichtung
- Bestell-Beispiel: 505.005BCR

Solid carbide countersink 90°

- Finest ground flutes
 - Extremely long life cycles
 - Drilling countersink
 - Deburring of inner and outer edges
 - Standard without coating
 - On request with BCR coating
- Ordering example: 505.005BCR

Fraise à chanfreiner 90° en carbure

- Dents finement rectifiées
 - Durabilités extrêmement longues
 - Chanfreiner les perçages
 - Ebavurer les arêtes intérieures et extérieures
 - Standard sans revêtement
 - Sur demande avec revêtement BCR
- Exemple de commande : 505.005BCR

Garantierte Qualität

Quality warranty

Qualité garantie

Qualitätssicherung

ZECHA steht für Produkte, die höchsten Qualitätsanforderungen gerecht werden. Als akkreditiertes Unternehmen nach DIN EN ISO 9001:2015 ist das Qualitätsmanagement bei ZECHA in allen Abläufen fest verankert und sichert damit ein gleichbleibend hohes Qualitätsniveau.



Quality assurance

ZECHA manufactures products that meet the highest quality demands. As an accredited company according to DIN EN ISO 9001:2015 quality management is firmly embedded in all processes at ZECHA and this ensures a consistent high level of quality.

Assurance de qualité

ZECHA produit des outils qui répondent aux attentes de qualité les plus exigeantes. Selon notre statut d'entreprise certifiée conformément à la norme de qualité DIN EN ISO 9001:2015, la gestion de qualité chez ZECHA est solidement établie dans tous les processus et garantit ainsi un niveau de qualité élevé et constant.

Lebensnummer

Sämtliche Werkzeuge durchlaufen eine strenge Kontrolle, bei der alle relevanten Daten protokolliert werden. Die Identifikationsnummer des Werkzeugs wird zusammen mit der Produktionscharge per Laser auf dem Boden des Schafts graviert, sodass jedes Werkzeug eindeutig identifiziert und auch noch Jahre später präzise reproduziert werden kann. Die optimale Rundlaufgenauigkeit bleibt hier, im Gegensatz zu einem gelaserten Schaft, erhalten.



ID number

All our tools undergo strict inspection in which all the relevant data is entered in a protocol. The identification number of the tool along with the production batch is engraved onto the base of the shank by laser so that every tool can be individually identified and can be precisely reproduced years later. The optimum concentricity is retained, in contrast to a laser-shaft.

Numéro à vie

Tous les outils passent par contrôles étroits et avec l'enregistrement de toutes les données pertinentes. Pour l'unique identification de l'outil et sa précise reproduction, même des années plus tard, le numéro d'identification ainsi que le lot de production sont gravés au laser au bout de la queue de chaque outil. Dans ce contexte, et au contraire de la queue traitée au laser, la précision optimale de circularité sera maintenue.

Hartmetall

Unsere Hartmetalle beziehen wir ausschließlich von führenden Herstellern, um die gleichbleibend hohe Güte sicherzustellen. Ausgewählte Sorten bieten allerhöchste Qualität bezüglich Gefüge, Härte und Bruchfestigkeit und garantieren so eine metallurgische Konstanz.



Solid carbide

We procure our solid carbide solely from leading manufacturers so as to ensure consistently high quality. Selected types offer the highest possible quality as regards structure, hardness and breaking strength and thus guarantee metallurgical consistency.

Carbure

Nous nous procurons nos carbures exclusivement auprès de fabricants majeurs, afin de garantir une qualité élevée et constante. Les types sélectionnés sont inégalés en termes de structure, de dureté et de résistance à la rupture et garantissent ainsi une constance métallurgique.

Beschichtungslösungen

Präzision und Qualität der ZECHA-Werkzeuge sind durch die hohe Maß- und Formhaltigkeit bestimmt. Spezielle Beschichtungslösungen garantieren, dass diese Eigenschaften bewahrt bleiben. Hervorragende Schichthaftung, geringe Reibung, mechanische Belastbarkeit und gleichbleibende Güte zeichnen die auf alle Werkzeugserien individuell angepassten Beschichtungen aus. Nur so werden spezielle Geometrien erhalten, um hohe Standzeiten und maximale Prozesssicherheit zu ermöglichen.



Coating solutions

Precision and quality of ZECHA tools are ensured by their high dimensional stability and shape retention. Special coating solutions ensure that these properties are preserved. Superb adherence, low friction, mechanically robust and uniform quality characterise all the individually matched coatings in all our tool series. This is the only way to obtain special geometries that enable long life cycles and maximum process safety.

Solutions de revêtement

La précision et la qualité des outils ZECHA passent invariablement par des dimensions et des formes constantes. Les solutions de revêtement proposées garantissent que ces propriétés sont préservées. Les revêtements adaptés de manière personnalisée sur toutes les séries d'outils se distinguent par une remarquable adhérence, des frottements moindres, la résistance mécanique et une qualité constante. C'est le seul moyen de conserver les géométries spéciales, gages d'une grande longévité et d'une sécurité de processus maximale.



ZECHA

ZECHA Hartmetall-Werkzeugfabrikation GmbH
Benzstraße 2, D-75203 Königsbach-Stein
+49 7232 3022 0
www.zecha.de, info@zecha.de